

A BRIEF INTRODUCTION OF IMAM ALI SON OF MOHAMMAD AL-NAQI (A.S.)

- Designation:** : 10th Imam
- Name** : Ali
- Agnomen (Kunniyyah)** : Abul Hasan (al-Saalis = The Third)
- Father's Name** : Mohammad
- Title (Laqab)** : an-Naqi, al-Hadi.
- Date of Birth** : 2nd Rajab, 212 A.H.
- Date of Death** : 3rd Rajab, 254 A.H.
- Martyred by means of** : Poison
- Place of Burial** : Holy Samarra (Surre-man-ra'a), Iraq

A BRIEF INTRODUCTION OF IMAM HASAN SON OF ALI AL-ASKARI (A.S.)

Designation: : 11th Imam

Name : al-Hasan

Agnomen (Kunniyyah) : Abu Mohammad

Father's Name : Ali

Title (Laqab) : al-Askari

Date of Birth : 8th Rabi' as-Saani, 232 A.H.

Date of Death : 8th Rabi' al-Awwal, 260 A.H.

Martyred by means of : Poison

Place of Burial : Holy Samarra (Surra-man-ra'a), Iraq

ZIYAARAT OF IMAM ALI SON OF MOHAMMAD ALI AL-NAQI (A.S.) AND IMAM HASAN SON OF ALI AL-ASKARI (A.S.)

The Holy graves of the Holy Imam are in Saamarrah, Iraq.

Please refer to the "Standard Procedure" (refer page 1) and compare with the following additional information, to adjust recitation and functions accordingly.

Any, or all, of the following Ziyaaraat can be recited:

❖ *Ziyaarat Jaameah Kabeer (See page 12)*

❖ *Ziyaarat "Ameenullah" (See page 179)*

❖ *Combined Ziyaarat Mutlaqah.*

❖ *Separate Ziyaarat Mutlaqah.*

COMBINED ZIYAARAT-E-MUTLEQAH

Peace be on both of you, O the representatives of Allah!

**ASSALAAMO A'LAYKOMAA
YAA WALIYYAYILLAAHE**

السَّلَامُ عَلَيْكُمَا يَا وَلِيَّيَ اللَّهِ

Peace be on both of you, O the decisive arguments of Allah!

**ASSALAAMO A'LAYKOMAA
YAA HUJJATAYILLAAHE**

السَّلَامُ عَلَيْكُمَا يَا حُجَّتَيِ اللَّهِ

Peace be on both of you, O the light of Allah in the darkness of the (ignorant) world!

**ASSALAAMO A'LAYKOMAA
YAA NOORAYILLAAHE FEE
ZOLMAATIL ARZE**

السَّلَامُ عَلَيْكُمَا يَا نُورَيِ اللَّهِ فِي ظُلُمَاتِ
الْأَرْضِ

Peace be on both of you; Allah was the first to lay down your privileges.

**ASSALAAMO A'LAYKOMAA
YAA MAN BADA'A LILLAAHE**

السَّلَامُ عَلَيْكُمَا يَا مَنْ بَدَأَ لِلَّهِ

I have come to visit you, aware of your rights, averse to your enemies,

ATAYTOKOMAA ZAA-ERAN
A'AREFAN BEHAQQEKOMAA
MO-A'ADEYAN

آتَيْتُكُمْ زَائِرًا عَارِفًا بِحَقِّكُمْ مُعَادِيًا

attached to your friends; I believe in that

LE-AA'-DAAA-EKOMAA
MOWAALEYAN LE
-AWLEYAAA-EKOMAA
MOOMENAN

لَا عَدَايَ لَكُمْ مُوَالِيًا لِأَوْلِيَاءِكُمْ مُؤْمِنًا

which you accepted as true, I say "no" to that which you rejected as false,

BE MAA AAMANTOMAA BEHI
KAAFERAN BEMAA
KAFARTOMAA BEHI

بِمَا آمَنْتُمْ بِهِ كَافِرًا بِمَا كَفَرْتُمْ بِهِ

I take as true that which you determined as genuine, I refute that which you proved false,

MOHAQQEQAN LEMAA
HAQQAQTOMAA MUBTELAN
LEMAA ABTALTOMAA

مُحَقِّقًا لِمَا حَقَّقْتُمْ مُبْطِلًا لِمَا أَبْطَلْتُمْ

I had besought Allah, my Lord and your Lord, to make me happy

AS-ALULLAAHA RABBEI WA
RABBAKOMAA AN YAJ-A'LA
HAZZEE

أَسْأَلُ اللَّهَ رَبِّي وَرَبَّكُمْ أَنْ يَجْعَلَ حَظِّي

by making my visit to you possible, to send blessings on Mohammad and on his children,

MIN ZEYAARATEKOMAS
SALAATA A'LAA
MOHAMMADIN WA AALEHI

مِنْ زِيَارَتِكُمْ الصَّلَاةَ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ

and to let your company in the Paradise be my sustenance,

WA AN YARZOQANEE
MORAafaqATAKOMAA FIL
JENAAANE MA-A'

وَأَنْ يَرْزُقَنِي مُرَافَقَتِكُمْ فِي الْجَنَّةِ مَعَ

along with your pious forefathers. I also asked Him to

AABAAA-EKOMAS
SAALEHEENA WA AS-ALOHU

أَبَائِكُمُ الصَّالِحِينَ وَأَسْأَلُهُ

save my neck from the fire of the hell, to preserve me under your patronage,

AN YOA'-TEQA RAQABATEE
MENAN NAARE WA
YARZOQANEE

أَنْ يُعْتِقَ رِقَبَتِي مِنَ النَّارِ وَيَرْزُقَنِي

in your group, to maintain friendship

SHAFAA-A'TAKOMAA WA
MOSAaHABATAKOMAA

شَفَاعَتِكُمْ وَمُصَاحَبَتِكُمْ

between me and you, and not to let my love for you

WA YO-A'RREFA BAYNEE WA
BAYNAKOMAA WA LA
YASLOBANEE

وَيُعْرِفَ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ وَلَا يَسْلُبَنِي

and your forefathers dissipate,

HUBBAKOMAA WA HUBBA
AABAAA-EKOMAS
SAALEHEENA

حُبُّكُمْ وَ حُبُّ آبَائِكُمَا الصَّالِحِينَ

not to let my this visit to you
be my last ziyaarat,

WA AN LAA YAJ-A'LAHU
AAKHERAL A'HDE MIN
ZEYAARATEKOMAA

وَ أَنْ لَا يَجْعَلَهُ آخِرَ الْعَهْدِ مِنْ زِيَارَتِكُمَا

and to raise me on the Day of
Judgement to be with you in
the Paradise, through His
Mercy.

WA YAHSHORANEE
MA-A'KOMAA FIL JANNATE
BERAHMATEHI

وَ يَحْشُرْنِي مَعَكُمْ فِي الْجَنَّةِ بِرَحْمَتِهِ

May Allah let me live in your
love and die as your follower.

ALLAAHUMMAR-ZUQNEE
HUBBAHOMAA WA
TAWAFFANEE A'LAA
MILLATEHEMAA

اللَّهُمَّ ارْزُقْنِي حُبَّهُمَا وَ تَوَفَّنِي عَلَى
مِلَّتِهِمَا

O Allah send to Hell those who
usurped the rights of the
progeny of Mhammad,

ALLAAHUMMAL-A'N
ZAALEMEE AALE
MOHAMMADIN HAQQAUM

اللَّهُمَّ الْعَنْ ظَالِمِي آلِ مُحَمَّدٍ حَقَّهُمْ

take revenge from them; O
Allah curse the instigators

WANTAQIM MINHUM
ALLAAHUMMAL-A'NIL
AWWALEENA

وَ اتَّقِمْ مِنْهُمْ اللَّهُمَّ الْعَنْ الْأَوَّلِينَ

as well as the followers,
increase their punishment.
throw them, their friends,

MINHUM WAL AAKHEREEN
WA ZAA-I'F A'LAYHEMUL

مِنْهُمْ وَالْآخِرِينَ وَ ضَاعِفْ عَلَيْهِمْ

their sympathisers, and their
followers,

A'ZAAB WAB-LUGH BEHIM
WA BE-ASHYAA-E'HIM WA

الْعَذَابِ وَ ابْلُغْ بِهِمْ وَ بِأَشْيَاعِهِمْ وَ

into the lowest tiers of the

MOHIBBEEHIM WA
MUTTABE-E'EHIM ASFALA
DARAKIN MENAL

مُحِبِّيهِمْ وَ مُتَّبِعِيهِمْ أَسْفَلَ دَرَكٍ مِنْ

burning Fire. Verily, You are
able to do all things.

JAHEEM INNAKA A'LAA
KULLESHAY-IN QADEERUN

الْجَهِيمِ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

O Allah send back Your
representative, the son of your
representative.

ALLAAHUMMA A'JJIL
FARAJA WALIYYEKA WABNE
WALIYYEKA

اللَّهُمَّ عَجِّلْ فَرَجَ وَلِيِّكَ وَ ابْنِ وَلِيِّكَ

at once, and let us be with him,
O the Most Merciful!

WAJ-A'LA FARAJANAA MA-A'
FARAJEHIM YAA ARHAMAR
RAAHEMEENA

وَأَجْعَلْ فَرْجَنَا مَعَ فَرْجِهِمْ يَا أَرْحَمَ
الرَّاحِمِينَ

ZIYAARAT-E-MUTLEQAH IMAM ALI SON OF MOHAMMAD ALI AL-NAQI (A.S.)

Peace be on you, O Abul
Hasan,

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
ABAL HASANE

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَبَا الْحَسَنِ

Ali son of Mohammad, the
pious guide,

A'LIYYABNA
MOHAMMADENIZ ZAKIYYIR
RAASHIDAN

عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ الزَّكِيِّ الرَّاشِدِ

the bright light, and also mercy
and blessings of Allah!

NOORAS SAAQEBA WA
RAHMATULLAAHE WA
BARAKAATOHU

النُّورِ النَّاقِبِ وَرَحْمَةِ اللَّهِ وَبَرَكَاتِهِ

Peace be on you, O the
sincerely attached friend of
Allah!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
SAFIYYALLAAHE

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا صَفِيَّ اللَّهِ

Peace be on you, O the
confidant of Allah!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
SIRRALLAAHE

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا سِرَّ اللَّهِ

Peace be on you, O the rope of
Allah!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
HABLALLAAHE

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حَبْلَ اللَّهِ

Peace be on you, O he who
belongs to the family chosen by
Allah exclusively for Himself!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
AALALLAAHE

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا آلَ اللَّهِ

Peace be on you, O the good of
Allah!

ASSALAAMO A'LAYKA YA
KHEYARATALLAAHE

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا خَيْرَةَ اللَّهِ

Peace be on you, O the intimate
friend of Allah!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
SAFWATALLAAHE

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا صَفْوَةَ اللَّهِ

Peace be on you, O the trustee
of Allah!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
AMEENALLAAHE

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَمِينَ اللَّهِ

Peace be on you, O the proof
of Allah!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
HAQQALLAAHE

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حَقَّ اللَّهِ

Peace be on you, O the dearest
beloved of Allah!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
HABEEBALLAAHE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حَبِيبَ اللَّهِ

Peace be on you, O the light
who gives light to other lights!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
NOORALANWAARE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا نُورَ الْأَنْوَارِ

Peace be on you, O the pride of
the virtuous!

**ASSALAAMO A'LAYKA YA
ZAYNAL ABRAARE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا زَيْنَ الْأَبْرَارِ

Peace be on you, O the son of
the upright!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
SALEELAL AKHYAARE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا سَلِيلَ الْأَخْيَارِ

Peace be on you, O the essence
of the purified!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
UNSORAL ATHAARE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا غُنْصَرَ الْأَطْهَارِ

Peace be on you, O the
argument of the Beneficent!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
HUJJATAR RAHMAANE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حُجَّةَ الرَّحْمَنِ

Peace be on you, O the
essential of the faith

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
RUKNAL EEMAANE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا رُكْنَ الْإِيمَانِ

Peace be on you, O the master
of the faithfuls!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
MAWLAL MOMINEENA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مَوْلَى الْمُؤْمِنِينَ

Peace be on you, O the
guardian of the pious!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
WALIYYAS SAALEHEENA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَلِيَّ الصَّالِحِينَ

Peace be on you, O the symbol
of guidance!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
A'LAMAL HODAA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا عِلْمَ الْهُدَى

Peace be on you, O the ally of
the God-fearing!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
HALEEFAT TOQAA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حَلِيفَ التَّقَى

Peace be on you, O the
mainstay of the religion!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
A'MOODADDEENE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا عَمُودَ الدِّينِ

Peace be on you, O the son of
the last Prophet!

**ASSALAAMO A'LAYKA
YABNA KHAATAMIN
NABIYYEENA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بَنَ خَاتَمِ النَّبِيِّينَ

Peace be on you, O the son of
the first successor!

**ASSALAAMO A'LAYKA
YABNA SAYYEDIL
WASIYYEENA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بَنَ سَيِّدِ الْوَصِيِّينَ

Peace be on you, O the son of
Fatimah Zahra the prime leader
of the women of the worlds!

ASSALAAMO A'LAYKA
YABNA FAATEMATAZ
ZAHRAAA-E SAYYEDATE
NESAAA-IL A'LAMEENA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بِنَّ فَاطِمَةَ الزَّهْرَاءِ
سَيِّدَةَ نِسَاءِ الْعَالَمِينَ

Peace be on you, O the faithful
trustee!

ASSALAAMO A'LAYKA
AYYOHALAMEENUL
WAFIYYO

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْأَمِينُ الْوَفِيُّ

Peace be on you, O the
favourite symbol!

ASSALAAMO A'LAYKA
AYYOHAL A'LAMUR RAZIYYO

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْعَلَمُ الرُّضِيُّ

Peace be on you, O the
innocent God-fearing!

ASSALAAMO A'LAYKA
AYYOHAZ ZAAHEDUT
TAQIYYO

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الزَّاهِدُ التَّقِيُّ

Peace be on you, O the decisive
argument over all people of
every age and time!

ASSALAAMO A'LAYKA
AYYOHAL HUJJATO A'LAL
KHALQEAJMA-E'ENA

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْحُجَّةُ عَلَى الْخَلْقِ
أَجْمَعِينَ

Peace be on you, O he who
studied and interpreted the
Holy Quran!

ASSALAAMO A'LAYKA
AYYOHAT TAALEE
LILQURAANE

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّالِي لِلْقُرْآنِ

Peace be on you, O he who
taught to distinguish between
lawful and unlawful!

ASSALAAMO A'LAYKA
AYYOHAL MOBAYYENO
LILHALAALE MENAL
HARAAME

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْمُبَيِّنُ لِلْحَلَالِ مِنَ
الْحَرَامِ

Peace be on you, O the
guardian who always gave
sincere advice!

ASSALAAMO A'LAYKA
AYYOHAL WALIYYUN
NAASEHO

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْوَلِيُّ النَّاصِحِ

Peace be on you, O the evident
example!

ASSALAAMO A'LAYKA
AYYOHAT TAREEQUL
WAAZEHO

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الطَّرِيقُ الْوَاضِحِ

Peace be on you O the bright
star!

ASSALAAMO A'LAYKA
AYYOHAN NAJMUL
LAAA-EHE

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّجْمُ الْأَنْجِ

I bear witness, O my Master,
O Abal Hasan,

ASH-HADO YAA MAWLAAYA
YAA ABAL HASANE

أَشْهَدُ يَا مَوْلَايَ يَا أَبَا الْحَسَنِ

that, verily you are the decisive
argument of Allah

ANNAKA HUJJATULLAAHE
A'LAA KHALQEHİ WA
KHALEEFATOHU

أَنَّكَ حُجَّةُ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ وَخَلِيفَتُهُ

over the mankind, His representative among the people, His trusted administrator in

**FEE BARIYYATEHI WA
AMEENOHU FEE BELAADEHI
WA SHAAHEDOHU**

فِي بَرِيَّتِهِ وَآمِينُهُ فِي بِلَادِهِ وَشَاهِدُهُ

His lands, His witness over His servants; I bear witness that verily, you are the words of piety,

**A'LAH E'BAADEHI WA
ASH-HADU ANNAKA
KALEMATUT TAQWAA**

عَلَى عِبَادِهِ وَأَشْهَدُ أَنَّكَ كَلِمَةُ التَّقْوَى

door of guidance and the safe handle, you are the evident proof

**WA BAABUL HODAA WAL
U'RWATUL WUSQAA WAL
HUJJATO**

وَبَابُ الْهُدَى وَالْعُرْوَةُ الْوُثْقَى وَالْحُجَّةُ

for those who are on the earth and for those who are deep down the layers of the soil;

**A'LAH MAN FAWQAL ARZE
WA MAN TAH-TAS SARAA**

عَلَى مَنْ فَوْقِ الْأَرْضِ وَمَنْ تَحْتَ
الْأَرْضِ

I bear witness that, verily you are infallible,

**WA ASH-HADO ANNAKAL
MOTAHHAROMINAZ
ZONOOBIL**

وَأَشْهَدُ أَنَّكَ الْمُطَهَّرُ مِنَ الذُّنُوبِ

free from defects, the identity of Allah's grace, the preferred choice of Allah

**MOBARRA-O MENAL
O'YOUBE WAL MUKHTASSO
BEKARAAMATILLAAHE**

الْمُبَرَّرُ مِنَ الْعُيُوبِ وَالْمُخْتَصَّ بِكَرَامَةِ
اللَّهِ

to demonstrate His proofs, the spokesman of

**WAL MAHBUWWO
BEHUJJATILLAAHE WAL
MAWHOOBO LAHU**

وَالْمُحْبَبُ بِحُجَّةِ اللَّهِ وَالْمَوْهُوبُ لَهُ

Allah, the essential principle who protects the people,

**KALEMATULLAAHE WAR
RUKNULLAZEEELAYHIL
E'BAADO**

كَلِمَةُ اللَّهِ وَالرُّكْنُ الَّذِي إِلَيْهِ الْعِبَادُ

and on account of whom the social life sustains itself and grows; I say under oath, O my Master, that I

**WA TUHYAA BEHIL
BELAADO WA ASH-HADO
YAA MAWLAAYA ANNEE**

وَتُحْيِي بِهِ الْبِلَادَ وَأَشْهَدُ يَا مَوْلَايَ إِنِّي

have faith in you, your forefathers and your children, I

**BEKA WA BE-AABAAA-EKA
WA ABNAAA-EKA
MOOQENUNMOQIRRUN**

بِكَ وَبِآبَائِكَ وَابْنَائِكَ مُؤْمِنٌ مُقِرٌّ

follow all of you in my
personal affairs, in my religious

**WALAKUM TAABE-U'N FEE
ZAATENAFSEE WA
SHARAA-YE-E'DEENEE**

وَلَكُمْ تَابِعٌ فِي ذَاتِ نَفْسِي وَشَرَائِعِ
دِينِي

performance, in my day to day
conduct; me return and my
destination

**WA KHAATIMATI A'MALEE
WA MUNQALABEE WA
MASWAAYA**

وَخَاتِمَةِ عَمَلِي وَمُنْقَلَبِي وَمَثْوَايَ

also are the same as yours, I
make friends with those who
befriend you, I strive against
those who oppose you;

**WA ANNEEWALIYYUN
LEMAN WAALAAKUM WA
A'DUWWUNLEMAN
A'ADA AKUM**

وَإِنِّي وَلِيُّ لِمَنِ وَالَاكُمْ وَعَدُوِّ لِمَنِ
عَادَاكُمْ

I believe in all of you, whether
invisible or visible, in those of
you who came first;

**MOMENUN BESIRREKUM WA
A'LAANEYATEKUM WA
AWWALEKUM**

مُؤْمِنٌ بِسِرِّكُمْ وَعَلَانِيَتِكُمْ وَأَوْلَاكُمْ

in those of you who came last.
My father and mother are at
your disposal.

**WA AAKHEREKUM BE-ABEE
ANTA WA UMMEE**

وَآخِرِكُمْ بِأَبِي أَنْتَ وَأُمِّي

Peace be on you and also mercy
and blessings of Allah.

**WASSALAAMO A'LAYKA WA
RAHMATULLAAHE WA
BARAKAATOHU**

وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

O Allah send blessings on
Mohammad and on the children
of Mohammad,

**ALLAAHUMMA SALLE A'LAA
MOHAMMADIN WA AALE
MOHAMMADIN**

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ

and send blessings on Your
faithful demonstrator, Your
sagacious representative,

**WA SALLE A'LAA
HUJJATEKAL WAFIYYE WA
WALIYYEKAZ ZAKIYYE**

وَصَلِّ عَلَى حُجَّتِكَ الْوَفِيِّ وَوَلِيِّكَ
الزَّكِيِّ

Your chosen trustee, Your
sincerely attached guide.

**WA AMEENEKAL MURTAZAA
WA SAFIYYEKAL HAADEE**

وَآمِينِكَ الْمُرْتَضَى وَصَفِيكَ الْهَادِي

Your Right Path, the most
important approach,

**WA SERAATEKAL
MUSTAQEEME WAL
JAAADDATIL U'ZMAA**

وَصِرَاطِكَ الْمُسْتَقِيمِ وَالْجَادَّةِ الْعُظْمَى

the just and equitable course,
the light of the faithful hearts,

**WA TAREEQATIL WUSTAA
NOORE QOLOOBIL
MOMINEENA**

وَالطَّرِيقَةِ الْوُسْطَى نُورِ قُلُوبِ الْمُؤْمِنِينَ

the friend of the God-fearing,
the comrade of the sincere,

**WA WALIYYIL MUTTAQEENA
WA SAAHEBIL
MUKHLASEENA**

وَوَلِيّ الْمُتَّقِينَ وَصَاحِبِ الْمُخْلِصِينَ

O Allah send blessings on our
Masters, Mohammad and his
Ahl ul Bayt,

**ALLAAHUMMA SALLE A'LAA
SAYEDENAA MOHAMMADIN
WA AHLE BAYTEHI**

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ أَهْلِ
بَيْتِهِ

and send blessings on Ali son
of Mohammad, the infallible
guide,

**WA SALLE A'LAA A'LIYYIBNE
MOHAMMADENIR
RAASHEDIL MA'-SOOME**

وَ صَلِّ عَلَى عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ الرَّاشِدِ
الْمَعْصُومِ

free from errors and faults; he
kept himself aloof from
temptations and served

**MENAZ ZALALE WAT
TAAHERE MENAL KHALALE
WAL MUNQATE-E'**

مِنَ الزَّلَالِ وَالطَّاهِرِ مِنَ الْخَلَالِ وَالْمُنْقَطِعِ

You, tumult and discord seized
him, troubles and sorrows
surrounded him, thoroughly

**ELAYKA BIL AMALIL
MABLUWWE BIL FETANE
WAL MUKHTABARE**

إِلَيْكَ بِالْأَمَلِ الْمَبْلُوقِ بِالْفِتَنِ وَالْمُخْتَبَرِ

tried and tested, (but) he
endured without complaint;

**BIL MEHANE WAL
MUMTAHANE BEHUSNIL
BALWAA**

بِالْمَحَنِ وَالْمُمْتَحَنِ بِحُسْنِ الْبُلُوِّ

the spiritual guide of Your
servants, the blessing for

**WA SABRISH SHAKWAA
MURSHEDA E'BAADEKA WA
BARAKAATE**

وَ صَبْرِ الشُّكُورَى مُرْشِدِ عِبَادِكَ وَ بَرَكَاتِهِ

the human civilization, the
destination of Your mercy, You
entrusted him with

**BELAADEKA WA MAHALLE
RAHAMATEKA WA
MUSTAWDA-E'**

بِلَادِكَ وَ مَحَلِّ رَحْمَتِكَ وَ مُسْتَوْدَعِ

Your wisdom, he led unto Your
Paradise, gave knowledge and
wisdom to Your created beings,

**HIKMATEKA WAL QAAA-EDE
ELAA JANNATEKAL A'ALEME
FEE BARIYYATEKA**

حِكْمَتِكَ وَالْقَائِدِ إِلَى جَنَّاتِكَ الْعَالِمِ فِي
بَرِّيَّتِكَ

and showed them the right
path, whom You chose,
preferred and

**WAL HAADEE FEE
KHALEEQATEKAL
LAZIR-TAZAYTAHU**

وَالْهَادِي فِي خَلِيقَتِكَ الَّذِي ارْتَضَيْتَهُ

elected to take the place of
Your Prophet

**WAN-TAJABTAHU
WAKH-TARTAHU
LEMAQAAME RASOOLEKA**

وَأَنْتَجَبْتَهُ وَأَخْتَرْتَهُ لِمَقَامِ رَسُولِكَ

among his ummah, and gave him the responsibility of keeping intact the prescript of his religion.

**FEE UMMATEHI WA
AL-ZAMTAHU HIFZA
SHAREE-A'TEHI**

فِي أُمَّتِهِ وَالزَّمْتَهُ حِفْظَ شَرِيْعَتِهِ

So, he confidently accomplished the onerous task of his succession,

**FAS-TAQALLA
BE-AA'-BAAA-IL WASIYYATE
NAAHEZAN**

فَاسْتَقْلَلَ بِأَعْبَاءِ الْوَصِيَّةِ نَاهِضًا

let it grow and spread, strengthened its hold,

**BIHAA WA MUZTALE-A'N
BEHAMLEHAA**

بِهَا وَ مُضْطَلَعًا بِحَمْلِهَا

difficulties did not confuse him, complications did not obscure his judgement,

**LAM YAA'-SUR FEE
MUSHKELIN WA LAA
HAFAAFEE MOA'-ZELIN**

لَمْ يَعْزُرْ فِي مُشْكَلٍ وَلَا هَفَافِي مُعْضِلٍ

he examined and exposed intricate issues, sealed the loopholes, carried out the

**BAL KASHAFAL GHUMMATA
WA SADDAL FURHATA WA
ADDAL**

بَلْ كَشَفَ الْعُمَّةَ وَسَدَّ الْفُرْحَةَ وَ أَدَّى

which has been made obligatory, O Allah just as You made him a source of delight for

**MUFTARAZA
ALLAAHHUMMA FAKAMAA
AQRARTA NAAZERA**

الْمُقْتَرَضِ اللَّهُمَّ فَكَمَا أَقْرَرْتَ نَاطِرَ

Your Prophet, raise him to the highest height, give

**NABIYYEKA BEHI
FARAQQEHI DARAJATAHU
WA AJZIL LADYKA**

نَبِيِّكَ بِهِ فَرَّقْهُ دَرَجَتَهُ وَ أَجْزِلْ لَدَيْكَ

him the most fitting reward that suits him, bless him, convey our greetings

**MASOOBATAHU WA SALLE
A'LAYHE WA BALLIGH-HO
MINNAA TAHIYYATAN**

مَثُوبَتَهُ وَ صَلَّى عَلَيْهِ وَ بَلِّغْهُ مِنَّا تَحِيَّةً

and salutations to him, and give us, on account of our

**WA SALAAMAN WA
AATENAA MIN LADUNKA**

وَ سَلَامًا وَ آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ

love for him, Your bounties, favours, amnesty

**FEE MOWAALAATEHI
FAZLAN WA EHSANAN WA
MAGHFERATAN**

فِي مَوَالِيْتِهِ فَضْلًا وَ إِحْسَانًا وَ مَغْفِرَةً

and approval, verily, You are the owner of superabundant benefits and bounties.

**WA RIZWAANAN INNAKA
ZUL FAZLIL A'ZEEME**

وَ رِضْوَانًا إِنَّكَ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ

ZIYAARAT-E-MUTALAQAH IMAM HASAN SON ALI AL-ASKARI (A.S.)

Peace be on you, O my Master!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA MAWLAAYA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مَوْلَايَ

O Abu Mohamamad! Hasan son of Ali, the rightly guided

YAA ABAA MOHAMMADENIL HASANABNA A'LIIYYIL HAADIL

يَا أَبَا مُحَمَّدٍ الْحَسَنَ بْنَ عَلِيٍّ الْهَادِيَ

guide, also mercy and blessings of Allah.

MOHTADEE WA RAHMATULLAAHE WA BARAKAATOHU

الْمُهْتَدَى وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

Peace be on you, O the representatives of Allah, and the son of His representatives,

ASSALAAMO A'LAYKA YAA WALIYYALLAAHE WABNA AWLEYAAA-EHI

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَلِيَّ اللَّهِ وَابْنَ أَوْلِيَّائِهِ

Peace be on you, O the decisive proof of Allah, and the son of His decisive proofs!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA HUJJATALLAAHE WABNA HOJAJEHI

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حُجَّةَ اللَّهِ وَابْنَ حُجَجِهِ

Peace be on you, O the sincerely attached friend of Allah, and the son of His sincerely attached friends!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA SAFIYYALLAAHE WABNA ASFEYAAA-EHI

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا صَفِيَّ اللَّهِ وَابْنَ أَصْفِيَّائِهِ

Peace be on you, O the vicegerent of Allah, and the son of His vicegerents,

ASSALAAMO A'LAYKA YAA KHALEEFATALLAAHE WABNA KHOLAFAAA-EHI

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا خَلِيفَةَ اللَّهِ وَابْنَ خُلَفَائِهِ

and the father of His vicegerent!

WA ABAA KHALEEFATEHI

وَأَبَا خَلِيفَتِهِ

Peace be on you, O the son of the last Prophet!

ASSALAAMO A'LAYKA YABNA KHAATAMIN NABIYYEENA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بْنَ خَاتَمِ النَّبِيِّينَ

Peace be on you, O the son of the first successor!

ASSALAAMO A'LAYKA YABNA SAYYEDIL WASIYYEENA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بْنَ سَيِّدِ الْوَصِيِّينَ

Peace be on you, O the son of the Ameerul Moomineen!

ASSALAAMO A'LAYKA YABNA AMEERIL MOMINEENA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بْنَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ

Peace be on you, O the son of the prime woman leader of the worlds!

ASSALAAMO A'LAYKA
YABNA SAYYEDATE
NESAAA-IL A'ALAMEENA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بِنَّ سَيِّدَةَ نِسَاءِ الْعَالَمِينَ

Peace be on you, O the son of the guides who showed the right path!

ASSALAAMO A'LAYKA
YABNAL A-IMMATIL
HAADEENA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بِنَّ الْأَيْمَةِ الْهَادِينَ

Peace be on you, O the son of the rightly guided successors!

ASSALAAMO A'LAYKA
YABNAL AWSEYAAA-IR
RAASHEDEENA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بِنَّ الْأَوْصِيَاءِ الرَّاشِدِينَ

Peace be on you, O the guardian of the God-fearing!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
I'SMATAL MUTTAQEENA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا عِضْمَةَ الْمُتَّقِينَ

Peace be on you, O the son of the bountiful Imams!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
EMAAMAL FAA-EZEENA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا إِمَامَ الْفَائِزِينَ

Peace be on you, O the support of the believers!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
RUKNAL MOOMENEENA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا رُكْنَ الْمُؤْمِنِينَ

Peace be on you, O the conforter of the downcast!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
FARAJAL MALHOOFEENA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا فَرَجَ الْمَلْهُوفِينَ

Peace be on you, O the inheritor of the distinguished Prophets!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
WAARESAL AMBEYAAA-IL
MUNTAJABEENA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ الْأَنْبِيَاءِ
الْمُنْتَجِبِينَ

Peace be on you, O the custodian of the wisdom of the successor of Allah's Apostle!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
KHAAZENAI'LME WASIYYE
RASOOLILLAHE

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا خَازِنَ عِلْمِ وَصِيِّ
رَسُولِ اللَّهِ

Peace be on you, O he who, by the command of Allah, invited (the mankind) unto Allah!

ASSALAAMO A'LAYKA
AYYOHAD DAA-E'E
BEHUKMILLAHE

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الدَّاعِي بِحُكْمِ اللَّهِ

Peace be on you, O he whose speech was a true reproduction of the Book of Allah!

ASSALAAMO A'LAYKA
AYYOHAN NAATEQO
BEKETAABILLAHE

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّاطِقُ بِكِتَابِ اللَّهِ

Peace be on you, O the true demonstration of (Allah's) arguments!

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
HUJJATAL HOJAJA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حُجَّةَ الْحُجَجِ

Peace be on you, O the guide of
the mankind!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
HAADEYAL OMAME**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا هَادِيَ الْأُمَمِ

Peace be on you, O the
distributor of (Allah's)
bounties!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
WALIYYAN NE-A'ME**

السَّلَامُ عَلَيْكَ وَلِيُّ النِّعَمِ

Peace be on you, O the source
of knowledge!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
A'YBATAL I'LME**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا عِيَّةَ الْعِلْمِ

Peace be on you, O the means
through which (Allah's)
compassion reaches the
mankind!

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
SAFEENATAL HILME**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا سَفِينَةَ الْحِلْمِ

Peace be on you, O father of
the "awaited saviour"

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
ABAL EMAAMIL
MUNTAZARUZ**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَبَا الْإِمَامِ الْمُنْتَظَرِ

for the intelligent (your son is)
a clear proof, insight in his

**ZAAHERATE LIL-A'AQELE
HUJJATOHU WAS-
SAABETATE FIL**

الظَّاهِرَةَ لِلْعَاقِلِ حُجَّتُهُ وَالنَّابِتَةَ فِي

matters builds up true faith,
invisible to the searching eyes

**YAQEENE MA'-REFATOHUL
MOHTAJABE A'N AA'-YONIZ**

الْيَقِينِ مَعْرِفَتُهُ الْمُحْتَجَبِ عَنْ أَعْيُنِ

of the tyrants, untraceable in
the countries governed by
impudent scoundrels,

**ZAALEMEENA WAL
MOGHAYYABE A'N
DAWLATIL FAASEQEENA**

الظَّالِمِينَ وَالْمُغَيَّبِ عَنْ دَوْلَةِ الْفَاسِقِينَ

through him our Lord shall
usher in the renaissance of
Islam, in the wake of
persecution and oppression,

**WAL MO-E'EDO RABBONAA
BEHIL ISLAAMA JADEEDAN
BA'-DAL**

وَالْمُعِيدُ رَبَّنَا بِهِ الْإِسْلَامُ جَدِيدًا بَعْدَ

and give currency to the
application of the Holy Quran,
shelved and forgotten for a long
time.

**INTEMAASE WAL QUR-AANA
GHAZZAN BA'-DAL
INDERAASE**

الْإِنْطِمَاسِ وَالْقُرْآنِ غَضًّا بَعْدَ الْإِنْدِرَاسِ

I bear witness, O my Master,
that, verily, you established the
prayers,

**ASH-HADO YAA MAWLAAYA
ANNAKA AQAMTAS
SALAATA**

أَشْهَدُ يَا مَوْلَايَ أَنَّكَ أَقَمْتَ الصَّلَاةَ

gave the prescribed share to the needy, commanded to do that which is lawful,	WA AATAYTAZ ZAKAATA WA AMARTA BIL MA'-ROOFE	وَأَتَيْتَ الزُّكُوفَ وَأَمَرْتَ بِالْمَعْرُوفِ
not to do that which is unlawful, invited unto the path	WA NAHAYTA A'NIL MUNKARE WA DA-A'WTA ELAA SABEELE	وَنَهَيْتَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَدَعَوْتَ إِلَى سَبِيلِ
of your Lord, with wisdom and fair arguments,	RABBEKA BIL HIKMATE WAL MAW-E'ZATIL HASANATE	رَبِّكَ بِالْحِكْمَةِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ
and sincerely served Allah, till the inevitable came unto you.	WA A'BADTALLAAHA MUKHLESAN HATTAA ATAAKAL YAQEENO	وَعَبَدْتَ اللَّهَ مُخْلِصًا حَتَّى آتَيْكَ الْيَقِينَ
I beseech Allah in the name of your privileges you enjoy before Him,	AS-ALULLAAHA BISH-SHAANIL LAZEE LAKUM I'NDAHU	أَسْأَلُ اللَّهَ بِالشَّانِ الَّذِي لَكُمْ عِنْدَهُ
to accept my "ziyaarat", and appreciate my efforts,	AN YATAQABBALA ZEYAARATEE LAKUM WA YASHKORA SA'-YEE	أَنْ يَقْبَلَ زِيَارَتِي لَكُمْ وَيَشْكُرَ سَعْيِي
to give favourable answer to my supplications	ELAYKUM WA YASTAJEEBA DO-A'AA-EE	إِلَيْكُمْ وَيَسْتَجِيبَ دُعَائِي
for your sake, to let me be among the supporters of the truth, (among) its followers,	BEKUM WA YAJ-A'LANEE MIN ANSAARIL HAQQE WA ATBAA-E'HI	بِكُمْ وَيَجْعَلَنِي مِنْ أَنْصَارِ الْحَقِّ وَاتِّبَاعِهِ
companions, friends and lovers.	WA ASHYAA-E'HI WA MOWAALEEHE WA MOHIBBEEHE	وَأَشْيَاعِهِ وَمَوَالِيهِ وَمُحِبِّيهِ
Peace be on you, and also mercy and blessings of Allah.	WASSALAAMO A'LAYKA WA RAHMATULLAAHE WA BARAKAATOHU	وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ
O Allah send blessings on our masters, Mohammad and his Ahl ul Bayt;	ALLAAHUMMA SALLE A'LAA SAYYEDENAA MOHAMMADIN WA AHLE BAYTEHI	اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَاهْلِ بَيْتِهِ
send blessings on Hasan son of Ali, who guided people	WA SALLE A'LAL HASANIBNE A'LIYYIL HAADEE	وَ صَلِّ عَلَى الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ الْهَادِي

unto Your religion, invited them
unto Your path,

**ELAA DEENKA WAD DAA-E'E
ELAA SABEELEKA**

إِلَىٰ دِينِكَ وَالدَّاعِيَ إِلَىٰ سَبِيلِكَ

the sign of guidance, the torch
of piety,

**A'LAMIL HODAA WA
MANAARIT TOQAA**

عَلَمِ الْهُدَىٰ وَ مَنَارِ التَّقَىٰ

the mine of reason, the
stronghold of intelligence,

**WA MA'-DENIL HEJAA WA
MAAWAN NOHAA**

وَمَعْدِنِ الْحِجْبَىٰ وَ مَأْوَىٰ النُّهَىٰ

the "rain of mercy" for the
human race, the
wisdom-bearing clouds,

**WA GHAYSIL WARAA WA
SAHAABIL HIKMATE**

وَ غَيْثِ الْوَرَىٰ وَ سَحَابِ الْحِكْمَةِ

the ocean of wisdom, the
Inheritor of the Imams,

**WA BHRIL MAW-EZATE WA
WAARESIL A-IMMATE**

وَ بَحْرِ الْمَوْعِظَةِ وَ وَاوَرِثِ الْاِئِمَّةِ

the witness over the ummah,
the infallible refinement,

**WASH-SHAHEEDE A'LAL
UMMATIL MA'-SOOMIL
MOHAZZABE**

وَ الشَّهِيدِ عَلَىٰ الْأُمَّةِ الْمَعْصُومِ الْمَهْدَبِ

the learned companion (of
Allah), You thoroughly purified
him

**WAL FAAZELIL MOQARRABE
WAL MOTAHHARE MENAR**

وَ الْفَاضِلِ الْمُقَرَّبِ وَ الْمُطَهَّرِ مِنْ

from uncleanness, gave him the
knowledge of the Book in his
inheritance,

**RIJSIL LAZEE WARRAS-TAHU
I'LMAL KETAABE**

الرِّجْسِ الْأَدْنَىٰ وَ رَثْنَهُ عِلْمِ الْكِتَابِ

educated him in its brilliant
style

**WA ALHAMTAHU FASLAL
KHETAABE**

وَ أَلْهَمْتَهُ فَضْلَ الْخُطَابِ

which distinguishes between
truth and falsehood, established
him as Your evident sign for the
Muslims,

**WA NASABTAHU A'LANAN
LE-AHLE QIBLATEKA WA
QARANTA**

وَ نَصَبْتَهُ عَلَمًا لِأَهْلِ قِبْلَتِكَ وَ قَرْنَتْ

obedience unto him has been
joined with obedience unto
You, it has been made
obligatory

**TAA-A'TAHU BETAA-A'TEKA
WA FARAZTA
MAWADDATAHU A'LA**

طَاعَتَهُ بِطَاعَتِكَ وَ فَرَضْتَ مَوَدَّتَهُ عَلَىٰ

upon all people to love and
follow him.

JAMEE-E' KHALEEQATEKA

جَمِيعِ خَلْقَتِكَ

O Allah just as he sincerely
attached himself to Your Unity,

repudiated those who hastily
rushed into the danger of

imitating Your image,
patronized those who believed
in You,

so bless him, O Lord, with
blessings, that pursue him to
the place

where those who have resigned
themselves to You are found,
raise him to the status of

his grandfather, the last
Prophet, in the Paradise,
convey to him our greetings and

salutations, and give us on
account of our love for him,
Your bounties,

favours, pardon, and approval.
Verily You owns unlimited

bounties, and Your gifts are
precious.

**ALLAAHUMMA FAKAMAA
ANAABA BEHUSNIL
IKHLAASE FEE**

**TAWHEEDEKA WA ARDAA
MAN KHAAZA FEE**

**TASHBEEHEKA WA HAAMAA
A'N AHLIL EEMAANE BEKA**

**FASALLE YAA RABBE
A'LAYHE SALAATAN
YALHAQO BEHAA
MAHALLAL**

**KHAASHE-E'ENA WA YA'-LOO
FIL JANNATE BEDARAJATE**

**JADDEHI KHAATAMIN
NABIYYEENA WA
BALLIGH-HOMINNA
TAHIYYATAN WA**

**SALAAMAN WA AATENAA
MIN LADUNKA FEE
MOWAALAATEHI FAZLAN**

**WA EHSAAANAN WA
MAGHFERATAN WA
RIZWAANAN INNAKA ZU**

**FAZLIN A'ZEEMIN WA
MANNIN JASEEMIN**

اللَّهُمَّ فَكَمَا أَنَابَ بِحُسْنِ الْإِحْلَاصِ فِي

تَوْحِيدِكَ وَارْدَى مِنْ خَاضَ فِي

تَشْبِيهِكَ وَحَامَى عَنْ أَهْلِ الْإِيمَانِ بِكَ

فَصَلِّ يَا رَبِّ عَلَيْهِ صَلَوةً يَلْحَقُ بِهَا مَحَلُّ

الْخَاشِعِينَ وَيَعْلُو فِي الْجَنَّةِ بَدْرَجَاتِهِ

جَدِّهِ خَاتَمِ النَّبِيِّينَ وَبَلِّغْهُ مِنَّا تَحِيَّةً وَ

سَلَامًا وَ إِنَّا مِنْ لَدُنْكَ فِي مَوَالِيهِ فَضْلًا

وَإِحْسَانًا وَ مَغْفِرَةً وَرِضْوَانًا إِنَّكَ ذُو

فَضْلِ عَظِيمٍ وَ مِنْ جَسِيمٍ

❖ *Recite du'a after Ziyaarat (refer page 52)*

Recite the following Salawaat:

SALAWAATON IMAM ALI SON OF MOHAMMAD AL-NAQI (A.S.)

O Allah send blessings on Ali son of Mohammad, the successor of the (Prophet's) successors,

ALLAAHUMMA SALLE A'LA
A'LIYYIBNE MOHAMMADIN
WASIYYIL

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى بَنِي مُحَمَّدٍ وَصِيِّ

the Imam of the God-fearing, the vicegerent of the Imams of

AWSEYAAA-E WA EMAAMIL
ATQEYAAA-E WA KHALAFE
A-IMMATID

الْأَوْصِيَاءِ وَ إِمَامِ الْاِتِّقِيَاءِ وَ خَلْفِ ائِمَّةِ

religion, the decisive argument over all the created beings.

DEENE WAL HUJJATE A'LAL
KHALAAA-EQE AJMA-E'EN

الَّذِينَ وَ الْحُجَّةِ عَلَى الْخَلَائِقِ اَجْمَعِينَ

O Allah just as You made him a light, to give light to the

ALLAAHUMMA KAMAA
JA-A'LTAHU NOORAN
YASTAZEEE-O BEHIL

اللَّهُمَّ كَمَا جَعَلْتَهُ نُورًا اَيَسْتَضِيُّ بِهِ

believers, to give them the glad tidings of Your recompense,

MOMINOONA
FABASH-SHARA BIL JAZEEL
MIN SAWAABEKA

الْمُؤْمِنُونَ فَبَشِّرْ بِالْجَزِيلِ مِنْ ثَوَابِكَ

to warn them about Your terrible punishment, to put the fear

WA ANZARA BIL ALEEMO
MIN E'QAABEKA WA
HAZZARA

وَ اَنْذِرْ بِالْاَلِيمِ مِنْ عِقَابِكَ وَ حَذِّرْ

of Your power in their hearts, to make mention of Your verses, to prescribe that which You was made lawful,

BAA-SAKA WA ZAKKARA
BE-AAYAATEKA WA AHALLA
HALAALAKA

بِاسْمِكَ وَ ذَكَرْ بِاَيَاتِكَ وَ اَحْلِ حَلَالَكَ

to proscribe that which You has made unlawful, to make known Your laws

WA HARRAMA
HARAAAMAKA WA
BAYYANA SHARAAYE-A'KA

وَ حَرَّمَ حَرَامَكَ وَ بَيَّنَّ شَرَايِعَكَ

and that which You has made obligatory, to encourage people to worship You,

WA FARAAYEZAKA WA
HAZZA A'LA E'BAADATEKA

وَ فَرَّايَصَكَ وَ حَضَّ عَلَى عِبَادَتِكَ

obey You, and not to transgress the limits laid down by You,

WA AMARA BETAA-A'TEKA
WA NAHAA A'N
MA'-SEYATEKA

وَ اَمَرَ بِطَاعَتِكَ وَ نَهَى عَنْ مَعْصِيَتِكَ

so, send blessings on him, much and more blessing than You had bestowed on any

FASALLE A'LAYHE AFZALA
MAA SALLAYTA A'LAA
AHADIN

فَصَلِّ عَلَيْهِ أَفْضَلَ مَا صَلَّيْتَ عَلَى أَحَدٍ

of Your representatives, and on the children of Your Prophets, O the God of the Worlds!

MINAWLEYAA-EKA WA
ZURRIYYATE
AMBAYAAA-EKA YAA
ELAAHAL A'ALAMEENA

مِنْ أَوْلِيَّائِكَ وَ ذُرِّيَّةِ أَنْبِيَائِكَ يَا إِلَهَ الْعَالَمِينَ

SALAWAATON IMAM HASAN SON OF ALIAL-ASKARI (A.S.)

O Allah send blessings on Hasan son of Ali son of

ALLAAHUMMA SALLE A'LAL
HASANIBNE A'LIYYIBNI

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ

Mohammad, the pious, the God-fearing, the truthful,

MOHAMMADENIL BARRIT
TAQIYYIS SAADEQIL
WAFIYYIN

مُحَمَّدِ النَّبِيِّ الصَّادِقِ الْوَفِيِّ

the faithful, the many splendoured light, the custodian of Your knowledge, who, at all events,

NOORIL MOZEEEE-I KHAAZENI
T'LMEKA WAL MOZAKKERE

النُّورِ الْمُضِيِّ خَازِنِ عِلْمِكَ وَالْمُدَّتِّكَرِ

talked about Your "Tawheed", the guardian of Your commands, the vicegerent of the rightly

BE TAWHEEDEKA WA
WALIYYE AMREKA WA
KHALAFE A-IMMATID

بِتَوْحِيدِكَ وَوَلِيِّ أَمْرِكَ وَخَلْفِ أَيْمَةِ

guided guides of the religion, the decisive argument

DEENIL HODAAATIR
RAASHEDEENA WAL
HUJJATE

الدِّينِ الْهُدَاةِ الرَّاشِدِينَ وَالْحُجَّةِ

over the mankind, so send blessings on him, O Lord,

A'LAA AHLID DUNYAA
FASALLE A'LAYHE YAA
RABBE

عَلَى أَهْلِ الدُّنْيَا فَصَلِّ عَلَيْهِ يَا رَبِّ

much and more blessings than You had bestowed on any of

AFZALA MAA SALLAYTA
A'LAA AHADIN MIN

أَفْضَلَ مَا صَلَّيْتَ عَلَى أَحَدٍ مِنْ

Your sincerely attached friends, Your demonstrators, and the children of Your Apostles,

ASFIYAAA-EKA WA
HOJAJEKA WA AWLAADE
ROSOLEKA

أَصْفِيَّائِكَ وَحُجَجِكَ وَأَوْلَادِ رُسُلِكَ

O the God of the worlds!

YAA ELAAHAL A'ALAMEENA

يَا إِلَهَ الْعَالَمِينَ

For salawaat of "Abul Hasan Zarraab Isfahani" (refer page 42).

Pray Salaatul Ziyaarat

- ❖ 2 Rak'ats for Imam Ali Ibne Mohammadi al-Naqi (a.s.)
- ❖ 2 Rak'ats for Imam Hasan Ibne Ali al-Askari (a.s.), (refer page 52)

❖ Recite farewell recitations (Ziyaarat Widaa) (refer page 52)

Then recite:

**ZIYAARAT OF JANAB-E-NARJIS KHAATOON (S.A.),
THE MOTHER OF IMAM-E-ZAMANA (A.T.F.S.)**

Peace be on the Apostle of
Allah (s.a.w.)

ASSALAAMO A'LAA
RASOOLILLAHE
SALLALLAAHO A'LAYHE

السَّلَامُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

the truthful, the trustworthy.

WA AALEHIS SAADEQIL
AMEENE

وَالِهِ الصَّادِقِ الْأَمِينِ

Peace be on our Master, the
leader of the believers.

ASSALAAMO A'LAA
MAWLAANAA AMEERIL
MOMINEENA

السَّلَامُ عَلَى مَوْلَانَا أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ

Peace be on the pure Imams,

ASSALAAMO A'LAL
A-IMMATIT TAAHEREENAL

السَّلَامُ عَلَى الْأَئِمَّةِ الطَّاهِرِينَ

the proofs, the auspicious.

HOJAJIL MAYAAMEENA

الْحُجَجِ الْمَيَامِينِ

Peace on the mother of the
Imam,

ASSALAAMO A'LAA
WAALEDATIL EMAAME

السَّلَامُ عَلَى وَالِدَةِ الْإِمَامِ

who was entrusted with the
secrets of the All-Knowing

WAL MOODA-A'TE
ASRAARAL MALEKIL
A'LLAAME

وَالْمُودَعَةِ أَسْرَارِ الْمَلِكِ الْعَلَامِ

Allah and bore the best of
mankind.

WAL HAAMELATI LE
ASHRAAFIL ANAAME

وَالْحَامِلَةِ لِأَشْرَفِ الْآنَامِ

Peace be on you, O the truthful, the contended.

**ASSALAAMO A'LAYKIS
SIDDEEQATUL MARZIYYATO**

السَّلَامُ عَلَيْكَ الصَّادِقَةُ الْمَرْضِيَّةُ

Peace be on you, O the one who is akin to the mother of Hazrat Moosa (a.s.)

**ASSALAAMO A'LAYKE YAA
SHABEEHATA MOOSAA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا شَبِيهَةَ مُوسَى

and the daughter of the followers of Hazrat Isa (a.s.)

**WABNATA HAWAARIYYE
E'ESAA**

وَابْنَةُ حَوَارِيَّ عَيْسَى

Peace be on you, O the pious, the pure.

**ASSALAAMO A'LAYKE
AYYATOHAT TAQIYYATUN
NAQIYYATO**

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيَّتُهَا التَّقِيَّةُ النَّقِيَّةُ

Peace be on you, O the satisfied, the contended.

**ASSALAAMO A'LAYKE
AYYATOHAR RAZIYYATUR
MARZIYYATO**

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيَّتُهَا الرُّضِيَّةُ الْمَرْضِيَّةُ

Peace be on you, whose praise has been mentioned in

**ASSALAAMO A'LAYKE
AYYATOHAL MAN-O'OTATO
FIL**

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيَّتُهَا الْمَنْعُوتَةُ فِي

the Bible. The one whose proposal came from the trustworthy spirit of Allah.

**INJEEIL MAKTOOBATO MIN
ROOHILLA AHILAMEENE**

الْإِنْجِيلِ الْمَخْتُوبَةِ مِنْ رُوحِ اللَّهِ الْأَمِينِ

The one in whose marriage, the Mohammed,

**WA MAN RAGHEBA FEE
WUSLATEHAA
MOHAMMADUN**

وَمَنْ رَغِبَ فِي وَصْلَتِهَا مُحَمَّدٌ

the leader of the Apostles evinced interest, the one who was the deposited of the secrets of the Lord of the Universe.

**SAYYEDULMURSALEENA
WAL MUSTAWDA-A'TO
ASRAARA RABBIL
A'ALAMEENA**

سَيِّدُ الْمُرْسَلِينَ وَالْمُسْتَوْدَعَةَ أَسْرَارِ
رَبِّ الْعَالَمِينَ

Peace be on you and upon your forefathers, the followers of Hazrat Isa (a.s.).

**ASSALAAMO A'LAYKE WA
A'LAA AAA-BAA-EKIL
HAWAARIYYEENA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ وَعَلَى آبَائِكَ الْحَوَارِيِّينَ

Peace be on you and on your husband and son.

**ASSALAAMO A'LAYKE WA
A'LAA BA'LEKE WA
WALADEKE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ وَعَلَى بَعْلِكَ وَوَلَدِكَ

Peace be on you and on your pure soul and body.

**ASSALAAMO A'LAYKE WA
ALAA ROOHEKE WA
BADANEKIT TAAHERE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ وَعَلَى رُوحِكَ وَبَدَنِكَ
الطَّاهِرِ

I bear witness that you offered protection

**ASH-HADO ANNAKE
AHSANTIL KAFALATA WA**

أَشْهَدُ أَنَّكَ أَحْسَنْتَ الْكِفَالََةَ وَ

in best possible way and observed the trust and strove in the path of Allah's

**ADDAYTIL AMAANATA
WAJ-TAHADTE FEE
MARZAATIL**

أَدَيْتَ الْأَمَانَةَ وَاجْتَهَدْتَ فِي مَرْضَاتِ

satisfaction and endured patience in the way of Allah and protected

**LAAHE WA SABARTE FEE
ZAATILLAAHE WA HAFIZTE**

اللَّهِ وَصَبَرْتَ فِي ذَاتِ اللَّهِ وَحَفِظْتَ

the secret of Allah and bore the representation of Allah and endeavoured

**SIRRALLAAHE HAMALTE
WALIYYALLAAHE WA
BAALAGHTE**

سِرَّ اللَّهِ حَمَلْتَ وَلِيُّ اللَّهِ وَبَالَغْتَ

in the guarding of the proof of Allah and showed inclination

**FEE HIFZE HUJJATILLAAHE
WA RAGHIBTE**

فِي حِفْظِ حُجَّةِ اللَّهِ وَرَغِبْتَ

in maintaining relation with the sons of the Apostle of Allah (s.a.w.) you were cognizant

**FEE WUSLATE ABNAAA-E
RASOOLILLAAHE
A'AREFATAN**

فِي وُضْلَةِ أَبْنَاءِ رَسُولِ اللَّهِ عَارِفَةً

their rights, believed in their truthfulness, attested to their position,

**BE HAQQEHIM
MOAMENATAN BE SIDQEHIM
MOTAREFATAN**

بِحَقِّهِمْ مُؤْمِنَةً بِصِدْقِهِمْ مُعْتَرِفَةً

produced over their affairs, was compassionate to them,

**BE MANZELATEHIM
MUSTABSERATAN BE
AMREHIM**

بِمَنْزِلَتِهِمْ مُسْتَبْصِرَةً بِأَمْرِهِمْ

gave preference to their wishes over her

**MUSH-FEQATAN A'LAYHIM
MOOSERATAN HAWAAHUM**

مُشْفِقَةً عَلَيْهِمْ مُؤَيِّرَةً هَوَاهُمْ

and I bear witness that you passed away while you had foresight

**WA ASH-HADO ANNAKE
MAZAYTE A'LAA
BASEERATIN**

وَ أَشْهَدُ أَنَّكَ مَضَيْتَ عَلَى بَصِيرَةٍ

in religion, you were following the righteous ones,

**MIN AMREKE
MUQTADEYATAN BIS
SAALEHEENA**

مِنْ أَمْرِكَ مُقْتَدِيَةً بِالصَّالِحِينَ

being satisfied, contended,
pious, pure, chaste,

**RAAZEYATAN
MARZIYYATAN
TAQIYYATAN NAQIYYATAN
ZAKIYYATAN**

رَاضِيَةٌ مَرْضِيَّةٌ نَقِيَّةٌ زَكِيَّةٌ

then may Allah satisfied with
you and keep you satisfied

**FA-RAZEYALLAAHO A'NKE
WA ARZAAKE**

فَرَضِيَ اللهُ عَنْكَ وَارْضَاكَ

and may He make paradise
your position and your abode.

**WA JA-A'LAL JANNATA
MANZELAKE WA MAWAAKE**

وَ جَعَلَ الْجَنَّةَ مَنْزِلَكَ وَ مَأْوِيكَ

And certainly whatever Allah
has conferred

**FA-LAQAD AWLAAKE MENAL
KHAYRAATE MAA**

فَلَقَدْ أَوْلَاكَ مِنَ الْخَيْرَاتِ مَا

on you from goodness is
beyond comprehension

**AWLAAKE WA A-A'TAAKE
MENASH-SHARAFE**

أَوْلَاكَ وَ أَعْطَاكَ مِنَ الشَّرَفِ

and imagination and He has
granted you that honour which
has made you self sufficient.

**MAA BEHI AGHNAAKE
FA-HANNAAKILLAHO
BEMAA**

مَا بِهِ أَغْنَاكَ فَهَذَا اللهُ بِمَا

Then congratulations be to you
for whatever Allah has
bestowed upon you from the
honour.

**MANAHAKE MENAL
KARAAMATE WA AMRA-AKE**

مَنْحَكَ مِنَ الْكِرَامَةِ وَ أَمْرَاكَ

Then raise your head towards the sky and say:

O Allah, only upon You do I
rely and only Your satisfaction
do I seek

**ALLAAHUMMA
IYYAAKA'-TAMADTO WA LE
REZAAKA TALABTO**

اللَّهُمَّ إِنَّاكَ اعْتَمَدْتُ وَ لِرِضَاكَ طَلَبْتُ

and I beseech You through
Your friends and only in

**WA BE AWLEYAAA-EKA
ELAYKA TAWASSALTO WA
A'LAA**

وَ بِأَوْلِيَانِكَ إِلَيْكَ تَوَسَّلْتُ وَ عَلَى

Your forgiveness and
forbearance do I trust, and in
You

**GHUFRAANEKA WA
HILMEKAT TAKALTO WA
BEKA**

غُفْرَانِكَ وَ حِلْمِكَ اتَّكَلْتُ وَ بِكَ

do I seek protection and in the
grave of the mother of Your
representative, do I take refuge

**A'TASAMTO WA BE QABRE
UMMEWALIYYEKA LUZTO**

اعْتَصَمْتُ وَ بِقَبْرِ أُمِّ وَ لِيكَ لُدْتُ

then bless Mohammed (s.a.w.)
and the progeny of Mohammed
(s.a.w.)

**FA-SALLE A'LAA
MOHAMMADIN WA AALE
MOHAMMADIN**

فَصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ

and benefit one by her
visitation and keep me
steadfast

**WAN-FA'NEEBE
ZEYAARATEHAA WA
SABBITNEE A'LAA**

وَأَنْفَعْنِي بِزِيَارَتِهَا وَتَبَّتْ نِيَّ عَلَيَّ

in my reverence to her, and do
not deprive me of her
intercession

**MAHABBATEHAA WA LAA
TAHRIMNEE
SHAFAA-A'TAHAA**

مَحَبَّتِهَا وَلَا تَحْرِمْنِي شَفَاعَتِهَا

and that of her son's (a.s.) and
grant me

**WA SHA-FAA-A'TA
WALADEHAA WARZUQNEE
MORAAFAQATAHAA**

وَشَفَاعَةَ وَلَدِهَا وَأَرْزُقْنِي مُرَافَقَتِهَا

her association and gather me
with her and her son (a.s.) as
You

**WAH-SHURNEE MA-A'HAA
WA MA-A' WALADEHAA
KAMAA**

وَاحْشُرْنِي مَعَهَا وَمَعَ وَلَدِهَا كَمَا

have bestowed on me the
opportunity of visiting her and
her son

**WAFFAQTANEE LE
ZEYAARATE WALADEHAA
WA ZEYAARATEHAA**

وَأَفْتِنِي لِزِيَارَةِ وَلَدِهَا وَزِيَارَتِهَا

O Allah, I turn to You through
the pure Imams

**ALLAAHUMMAINNEE
ATAWAJJAHO ELAYKA BIL
A-IMMATIT**

اللَّهُمَّ إِنِّي أَتَوَجَّهُ إِلَيْكَ بِالْإِمَامَةِ

and beseech You through the
auspicious proofs

**TAAHEREENA WA
ATAWASSALO ELAYKA BIL
HOJAJIL**

الطَّاهِرِينَ وَآتَوَسَّلُ إِلَيْكَ بِالْحُجَجِ

from the progeny of Ta Ha and
Ya Seen (Holy Prophet
(s.a.w.))

**MAYAAMEENA MIN AALE
TAAHAA WA YAASIN AN**

الْمَيَامِينَ مِنْ آلِ طه وَيَسَ أَنْ

that You bless Mohammed
(s.a.w.) and the progeny of
Mohammed (s.a.w.)

**TOSALLEYA A'LAA
MOHAMMADIN WA AALE
MOHAMMADENT**

تُصَلِّي عَلَيَّ مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ

and the progeny of Mohammed
(s.a.w.), the pure ones and
include me among the
contended,

**TAYYEBEENA WA AN
TAJ-A'LANEE MENAL
MUTMA-INNEENAL**

الطَّيِّبِينَ وَأَنْ تَجْعَلَنِي مِنَ الْمُطْمَئِنِّينَ

successful, joyous and cheerful ones,	FAAA-EZEENAL FAREHEENAL MUSTABSHEREENAL	الْفَائِزِينَ الْفَرِحِينَ الْمُسْتَبْشِرِينَ
those who have no fear and do	LAZEENA LAA KHAWFUN A'LAYHIM WA LAA HUM	الَّذِينَ لَا خَوْفَ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ
not grieve and include me among those whose strivings are accepted	YAHZANOONA WAJ-A'LNEE MIMMAN QABILTA	يَحْزَنُونَ وَاجْعَلْنِي مِمَّنْ قَبِلْتَ
by You and whose affairs are made easy by You and whose difficulties are solved	SA'YAHU WA YASSARTA AMRAHU WA KASHAFTA	سَعِيَهُ وَيسَّرْتَ أَمْرَهُ وَكَشَفْتَ
by You and whose fear and is converted into security by You.	ZURRAHU WA AAMANTA KHAWFAMU	ضُرَّهُ وَآمَنْتَ خَوْفَهُ
O Allah, for the sake of Mohammed (s.a.w.) and the progeny of Mohammed (s.a.w.)	ALLAAHUMMA BE HAQQE MOHAMMADIN WA AALE MOHAMMADIN	اللَّهُمَّ بِحَقِّ مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ
bless Mohammed (s.a.w.) and the progeny of Mohammed (s.a.w.)	SALLE A'LAA MOHAMMADIN WA AALE MOHAMMADIN	صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ
and do not make this my last visitation to her and give me the good fortune of returning for her visitation	WA LAA TAJ-A'LHO AAKHERAL A'HDE MIN ZEYAARATEE	وَلَا تَجْعَلْهُ آخِرَ الْعَهْدِ مِنِّي زِيَارَتِي
again and gain till the time I remain and when You	IYYAAHAA WAR-ZUQNIL A'WDA ELAYHAA	إِيَّاهَا وَارْزُقْنِي الْعَوْدَ إِلَيْهَا
give me death, include me in her	ABADAN MAA BAQEETANEE WA EZAA TAWAFFAYTANEE	أَبَدًا مَا بَقِيَّتِي وَإِذَا تَوَفَّيْتَنِي
group and grant me her	FAH-SHURNEEFEE ZUMRATEHAA WA ADKILNEE	فَاخْشُرْنِي فِي رُؤْمَتِهَا وَأَدْخِلْنِي
intercession and that of her son's	FEE SHA-FAA-A'TE WALADEHAA WA SHA-FAA-A'TEHAA	فِي شَفَاعَةِ وَلَدِهَا وَشَفَاعَتِهَا

and forgive me and my parents
and the believing men

**WAGH-FIR LEE WALE
WAALEDAYYA WA
LIL-MOMINEENA**

وَاعْفِرْ لِيْ وَلِوَالِدَيَّ وَلِلْمُؤْمِنِيْنَ

and the believing women and
grant us goodness in the world

**WAL-MOMINAATEWA
AATENAA FID DUNYAA**

وَالْمُؤْمِنَاتِ وَآئِنَا فِي الدُّنْيَا

and the hereafter and

**HASANATAN WA FIL
AAKHERATE HASANATAN**

حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً

protect us from the punishment
of Hell

**WA QENAA BE RAHMATEKA
A'ZAABAN NAARE**

وَ قِنَا بِرَحْمَتِكَ عَذَابَ النَّارِ

by Your Mercy and peace be to
you, O my leaders,

**WAS-SALAAMO A'LAYKUM
YAA SAA-DAATEE**

وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا سَادَاتِيْ

and the mercy of Allah and His
Blessings.

**WA RAHMATULLAAHE WA
BARAKAATOHU**

وَ رَحْمَةُ اللهِ وَ بَرَكَاتُهُ

Then recite:

ZIYAARAT OF JANAB-E-HAKEEMA (A.S.), THE DAUGHTER OF IMAM MOHAMMAD TAQI (A.S.)

Peace be on Adam, the Choice
of Allah!

**AS-SALAAMO A'LAA
AAADAMA SAFWATILLAAHE**

السَّلَامُ عَلَى اٰدَمَ صَفْوَةِ اللهِ

Peace be on Nooh, the Prophet
of Allah,

**AS-SALAAMO A'LAA NOOHIN
NABIYYILLAAHE**

السَّلَامُ عَلَى نُوحِ نَبِيِّ اللهِ

Peace be on Ibraheem, the
Friend of Allah,

**AS-SALAAMO A'LAA
IBRAAHEEMA
KHALEELILLAAHE**

السَّلَامُ عَلَى اِبْرٰهِيْمَ خَلِيْلِ اللهِ

Peace be on Mosa who spoke
to Allah,

**AS-SALAAMO A'LAA
MOOSAA KALEEMILLAAHE**

السَّلَامُ عَلَى مُوسٰى كَلِيْمِ اللهِ

Peace be on Isa, the Spirit of
Allah,

**ASSALAAMO A'LAA E'ESAA
ROOHILLAAHE**

السَّلَامُ عَلَى عِيْسٰى رُوْحِ اللهِ

Peace be on you, O Apostle of
Allah,

**AS-SALAAMO A'LAYKA YAA
RASOOLALLAAHE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا رَسُوْلَ اللهِ

Peace be on you, O the best of
the Mankind

**AS-SALAAMO A'LAYKA YAA
KHAYRA KHALQILLAAHE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا خَيْرَ خَلْقِ اللهِ

Peace be on you, O Choice of Allah!

AS-SLAAMO A'LAYKA YAA
SAFEYALLAAHE

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا صَفِيَّ اللَّهِ

Peace be on you, O
Mohammad son of Abdullah,
the last of the Prophets!

AS-SALAAMO A'LAYKA YAA
MOHAMMADABNA
A'B-DILLAAHE
KHAATIMIN-NABEYEEN

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ خَاتِمَ
النَّبِيِّينَ

Peace be on you, O
Commander of the faithful, Ali
son of

AS-SALAAMO A'LAY-KA YAA
AMEERAL MOMINEENA
A'LIYYABNA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ عَلِيَّ ابْنَ

Abu Taalib, and the Successor
of the Apostle of Allah,

ABEE TAALEBIN WASIYYA
RASOOLILLAAHE

أَبِي طَالِبٍ وَوَسِيِّ رَسُولِ اللَّهِ

Peace be on you, O Fatimah,
the Leader

AS-SALAAMO A'LAYKE YAA
FAATEMATO SAYEYEDATA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا فَاطِمَةَ سَيِّدَةَ

of the women of the worlds,

NISAAA-IL-A'ALAMEENA

نِسَاءِ الْعَالَمِينَ

Peace be on you, O the
grandsons of the Prophet of
Mercy,

AS-SALAAMO A'LAYKOMAA
YAA SIBTAYIR RAHMATE
WA

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا سِبْطِي الرَّحْمَةِ وَ

and the leaders of the youth of
Paradise

SAYYEDAY SHABAABE
AHLIL JANNATE

سَيِّدِ شَبَابِ أَهْلِ الْجَنَّةِ

Peace be on you, O Ali son of
Husayn,

AS-SALAAMO A'LAYKA YAA
A'LIYYABNAL HUSAYNE

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا عَلِيَّ ابْنَ الْحُسَيْنِ

the leader of worshippers, O
Coolness of investigating eyes,

SAYYEDAL A'ABEDEENA WA
QURRATA'YNIN
NAAZEREEN

سَيِّدِ الْعَابِدِينَ وَ قُرَّةَ عَيْنِ النَّاطِرِينَ

Peace be on you, O
Mohammad son of Ali, O the

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
MOHAMMADABNA A'LIYYIN
BAAQERAL

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بَاقِرِ

explorer of the knowledge after
the prophets

I'LMIBAA'-DAN-NABEE

الْعِلْمِ بَعْدَ النَّبِيِّينَ

Peace be on you, O Ja'far

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
JA'FARABNA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا جَعْفَرَ

son of Mohammed, the truthful
the benign, the turstworthy,

MOHAMMADENIS SAADEQAL
BAAR-RAL AMEENA

بْنَ مُحَمَّدِ الصَّادِقِ الْبَارِّ الْأَمِينِ

Peace be on you, O Moosa son of Ja'far, the pure, the purified,

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
MOOSABNA JA'FARENIT
TAAHERAT TUHRA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مُوسَىٰ بْنَ جَعْفَرٍ
الطَّاهِرِ الطُّهْرَ

Peace be on you, O Ali son of Moosa, the pleased, the gratified,

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
A'LIYYABNA MOOSAR REZAL
MURTAZAA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا عَلِيَّ بْنَ مُوسَىٰ الرِّضَا
المُرْتَضَىٰ

Peace be on you, O Mohammad son of Ali, the pious one

ASSALAAMO A'LAYKA YA
MOHAMMADABNA
A'LIYYENIT TAQIYYA

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مُحَمَّدَ بْنَ عَلِيٍّ النَّقِيِّ

Peace be on you, O Ali son of Mohammad, the pure, the

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
A'LIYYABNA
MOHAMMADENIN NAQIYYAN

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا عَلِيَّ بْنَ مُحَمَّدٍ النَّقِيِّ

advising guardian, and the trustworthy

NAASEHAL AMEENA

النَّاصِحِ الْأَمِينِ

Peace be on Hasan son of Ali

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
HASANABNA A'LIYYIN

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حَسَنَ بْنَ عَلِيٍّ

Peace be on the successor after him

ASSALAAMO A'LAL WASIYYE
MIMBA'-DEHI

السَّلَامُ عَلَى الْوَصِيِّ مِنْ بَعْدِهِ

O Allah, bless Your light, Your lamp, the successor and vicegerent

ALLAAHUMMA SALLE A'LAA
NOOREKA WA SERAAJEKA
WA WALIYYE

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى نُورِكَ وَسِرَاجِكَ وَوَلِيِّ

of Your Apostle and Your decisive argument over mankind

WALLIYYEKA WA WASIYYE
WASIYYEKA WA HUJJATEKA
A'LAA KHALQEKA

وَلِيِّكَ وَوَصِيِّ وَصِيِّكَ وَحُجَّتِكَ عَلَى
خَلْقِكَ

Peace be on you, O daughter of the Apostle of Allah!

ASSALAAMO A'LAYKE YAA
BINTA RASOOLILLAHE

السَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ رَسُولِ اللَّهِ

Peace be on you, O, daughter of Fatimah and Khadeejah!

ASSALAAMO A'LAYKE YAA
BINTA FAATEMATA WA
KHADEEJATA

السَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ فَاطِمَةَ وَخَدِيجَةَ

Peace be on you, O daughter of the Commander of the faithful!

ASSALAAMO A'LAYKE YAA
BINTA AMEERIL MOMINEENA

السَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ

Peace be on you, O, daughter of
Hasan and Husayn!

**ASSALAAMO A'LAYKE YAA
BINTAL HASANE WAL
HUSAYNE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بِنْتَ الْحَسَنِ
وَالْحُسَيْنِ

Peace be on you, O, Daughter
of the vicegerent of Allah!

**ASSALAAMO A'LAYKE YAA
BINTA WALIYYILLAAHE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بِنْتَ وَلِيِّ اللَّهِ

Peace be on you, O, sister of
the vicegerent of Allah!

**ASSALAAMO A'LAYKE YAA
UKHTA WALIYYILLAAHE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أُخْتِ وَلِيِّ اللَّهِ

Peace be on you, O, Aunt of
the vicegerent of Allah!

**ASSALAAMO A'LAYEKE YAA
A'MMAṬA WALIYYILLAAHE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا عَمَّةَ وَلِيِّ اللَّهِ

Peace be on you, O, daughter of
Mohammad son of Ali, the
pious!

**ASSALAAMO A'LAYKE YAA
BINTA MOHAMMADIBNE
A'LIYYIT TAQIYYE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بِنْتَ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ
التَّقِيِّ

May Allah confer His Mercy
and blessing on you!

**WARAHMATULLAAHE WA
BARAKAATOHU**

وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

Peace be on you, May Allah
introduce us in paradise

**ASSALAAMO A'LAYKE
A'RRAFALLAAHO BAYNANAA
WA BAYNAKUM FIL JANNATE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ عَرَفَ اللَّهُ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ
فِي الْجَنَّةِ

and include us in your group
and make us reach the fountain
of

**WA HASHARANAA FEE
ZUMRATEKUM WA
AWRADANAA HAWZA**

وَحَشَرْنَا فِي زُمْرَتِكُمْ وَآوَرَدْنَا حَوْضَ

your prophet and quench our
thirst out of it, with his own
cup and in the hand

**NABIYYEKUM WA
SAQAANAA BEKAA-SE
JAD-DEKUM MIN YADE**

نَبِيِّكُمْ وَسَقَانَا بِكَاسِ جَدِّكُمْ مِنْ يَدِ

of Ali son of Abu Taalib, Allah
bless you All.

**A'LIYYINBNA ABBE TAALIB
SALAWAATULLAAE
A'LAYKUM**

عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ صَلَوَاتُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ

I ask Allah to grant us, through
you, happiness,

**ASALULLAAHA
AYN-YOREYANAA FEEKOMUS
SOROORA**

أَسْأَلُ اللَّهَ أَنْ يُرِينَا فِيكُمْ السُّرُورَ

ease and your companionship,
together

**WAL FARAJA WA AYN
YAJMA-A'NAA WA
IYYAAKUM FEE ZUMRATI**

وَالْفَرَجَ وَأَنْ يُجْمَعَنَا وَإِيَّاكُمْ فِي زُمْرَةٍ

with your grandfather peace be upon him and his progeny

**JADDEKUM MOHAMMADIN
SALLALLAAHO A'LAYHE WA
AALEHI**

جَدِّكُمْ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ

and not to deprive us from understanding you. Indeed, He is Protector and Powerful on everything.

**WA AN LAA YASLOBANAA
MA'-REFATEKUM INNAHU
WALIYYUN QADEERUN**

وَ أَنْ لَا يَسْلُبَنَا مَعْرِفَتَكُمْ أَنَّهُ وَلِيُّ قَدِيرٍ

I seek nearness to Allah through my love for you,

**ATAQARRABO ILALLAAHE
BE HUBBEKUM
WAL-BARAAA-ATE**

اتَّقَرَّبُ إِلَى اللهِ بِحُبِّكُمْ وَالْبَرَاءَةِ

my disassociation from your enemies and my surrender to Allah willingly,

**MIN AA'-DAAA-EKUM WAT
TASLEEME ILALLAAHE
RAAZEYAN**

مِنْ أَعْدَائِكُمْ وَالتَّسْلِيمِ إِلَى اللهِ رَاضِيًا

not arrogantly my acceptance, with unshaken faith,

**BEHIGHAY-RA MUNKERIN
WALAA MUSTAKBERIN WA
A'LAA YAQEENE**

بِهِ غَيْرِ مُنْكَرٍ وَلَا مُسْتَكْبِرٍ وَعَلَى يَقِينٍ

what He communicated to Mohammad

**MAA ATAA BEHI
MOHAMMADIN WA BEHI
RAAZIN NATLOBO**

مَا آتَى بِهِ مُحَمَّدٍ وَبِهِ رَاضٍ نَطْلُبُ

seeking in that Your Face! O Master!

**BEZAALEKA WAJHAKA YAA
SAYYEDEE**

بِدَائِكَ وَجْهَكَ يَا سَيِّدِي

O Allah! Your satisfaction, and the next world,

**ALLAAHUMMA WA REZAACA
WAD-DAARAL AAKHERATA**

اللَّهُمَّ وَرِضَاكَ وَالْدَّارَ الْآخِرَةَ

O Hakeemah! Stand by us when Allah sits in judgment over us,

**YAA HAKEEMATUSH-FA-E'EE
LEE FIL JANNATE FA INNA
LAKE**

يَا حَكِيمَةَ اشْفَعِي لِي فِي الْجَنَّةِ فَإِنَّ لَكَ

for surely you have an esteemed positing in front of Allah

**I'NDALLAAHE SHANAAN
MENASH SHAANE**

عِنْدَ اللهِ شَانًا مِنَ الشَّانِ

O Allah, I ask You to make my ending happy,

**ALLAAHUMMA INNEE
ASALOKA AN TAKHTEMA LEE
BIS-SA-A'ADATE**

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْئَلُكَ أَنْ تَخْتِمَ لِي بِالسَّعَادَةِ

and not to take away what You have given me. There is neither

**FALATAS-LUB MIN-NEE MAA
ANAA FEEHE WA LAA
HAWLA**

فَلَا تَسْلُبْ مِنِّي مَا أَنَا فِيهِ وَلَا حَوْلَ وَلَا

might nor power but with
Allah, the Great, the Exalted.

**WA LAH QUWWATA ILLAA
BILLAAHIL A'LIYYIL
A'ZEEME**

قُوَّةُ الْإِلَهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ

So by Your generosity, might
Mercy and

**ALLAAHUMMAS TAJIB
LANAA WA TAQABBALHO
BEKARAMEKA**

اللَّهُمَّ اسْتَجِبْ لَنَا وَتَقَبَّلْهُ بِكَرَمِكَ

bounteousness, comply with
our supplication,

**WAI'Z-ZATEKA WA
BERAH-MATEKA WA
A'AFEYATEKA WA SALLAL**

وَ عِزَّتِكَ وَ بِرَحْمَتِكَ وَ غَافِيَتِكَ وَ صَلَّى

Allah, bless Mohammed, and
his pious and pure Progeny

**LAHO A'LAA
MOHAMMADIN WA AAALHI
AJ-MAE'ENA**

اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ أَجْمَعِينَ

and give them abundant peace!
O the most Merciful of the
Merciful.

**WA SALLAMA TAS-LEEMAN
YAA ARHAMAR
RAAHEMEENA**

وَ سَلَّمَ تَسْلِيمًا يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

A BRIEF INTRODUCTION OF IMAM MOHAMMAD SON OF HASAN AL-QAAEM (A.T.F.S.)

- Designation:** : 12th Imam
- Name** : Mohammad
- Agnomen (Kunniyyah)** : Abul-Qaasim
- Father's Name** : al-Hasan
- Title (Laqab)** : al-Mahdi, al-Qaaem, al-Hujjah,
al-Ghaaab, Saahebus-Zamaan,
Saahebul-Amr.
- Date of Birth** : 15th Sha'ban, 255 A.H.
- Date of Death** : Still alive but in occultation.

IMAM MOHAMMAD SON OF HASAN AL-QAAEM (A.T.F.S.)

Our Holy Imam "Saahibuz Zamaan" is reported to have gone into the underground room in the house of his father in Saamarrah, when he came to know that a plan to kill him had been finalised by his enemies. This underground room is called "Sardaab". His occultation commenced from that place. It is a symbolic place where the friends and followers of the "Aale Mohammad" perform the ziyaarat of the Holy Imam (a.s.).

Please refer to the "Standard Procedure" (refer page 1) and compare with the following additional information, to adjust recitation and functions accordingly.)

- ❖ *Recite Ziyaarat Jaameah Kabeer (see page 12).*
- ❖ *Recite Ziyaarat "Ameenullah" (See page 179).*
- ❖ *Recite the Ziyaarat mentioned on page 679.*

Recite Ziyaarat-e-Aal-e-Yaasin, thus:

ZIYAARAT-E-AAL-E-YAASIN

Peace be upon (the) progeny of Yaseen.

**SALAAMUN A'LA AALE
YAASEEN**

سَلَامٌ عَلَى آلِ يَاسِينَ

Peace be upon you, O the caller of Allah and place of manifestation of His signs.

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
DAA-E'YALLAAHE WA
RABBAANIYYA AAYAATEHI**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا دَاعِيَ اللَّهِ وَرَبَّائِي آيَاتِهِ

Peace be upon you, O the door of Allah and the devout one of His religion.

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
BAABALLAAHE WA
DAYYAANA DEENEHI**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بَابَ اللَّهِ وَدِيَانَ دِينِهِ

Peace be upon you, O the vicegerent of Allah and the helper of His truth.

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
KHALEEFATALLAAHE WA
NAASERA HAQQEHI

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا خَلِيفَةَ اللَّهِ وَ نَاصِرَ حَقِّهِ

Peace be upon you, O the proof of Allah and the Guide of His intention.

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
HUJJATALLAAHE WA
DALEELA ERAADATEHI

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حُجَّةَ اللَّهِ وَ دَلِيلَ إِرَادَتِهِ

Peace be upon you, O the reciter of Allah's book and its interpreter.

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
TAALEYA KETAABILLAAHE
WA TARJOMAANEHI

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا تَالِيَّ كِتَابِ اللَّهِ وَ
تَرْجُمَانَهُ

Peace be upon you in your night and in your day.

ASSALAAMO A'LAYKA FEE
AANAAA-E LAYLEKA WA
ATRAAFE NAHAAREKA

السَّلَامُ عَلَيْكَ فِي آتَاءِ لَيْلِكَ وَ أَطْرَافِ
نَهَارِكَ

Peace be upon you, O the remnant of Allah on His earth.

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
BAQIYYATALLAAHE FEE
ARZEHI

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بَقِيَّةَ اللَّهِ فِي أَرْضِهِ

Peace be upon you, O the covenant of Allah, which He took it and He fastened it.

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
MEESAAQALLAAHIL LAZEE
AKHAZAHU WA
WAKKADAHU

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مِيثَاقَ اللَّهِ الَّذِي أَخَذَهُ
وَ وَكَّدَهُ

Peace be upon you, O the promise of Allah which He guaranteed it.

ASSALAAMO A'LAYKA YAA
WA'DALLAAHIL LAZEE
ZAMENAHU

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَعْدَ اللَّهِ الَّذِي ضَمِنَهُ

Peace by upon you, O the manifested flag

ASSALAAMO A'LAYKA
AYYOHAL A'LAMUL
MANSOOBO

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْعَلَمُ الْمَنْصُوبُ

and the one who is filled with knowledge and the help

WALI'LMUL MASBOOBO WAL
GHAWSO

وَ الْعِلْمُ الْمَنْصُوبُ وَ الْعَوْثُ

and the far-reaching mercy

WAR RAHMATUL
WAASE-A'TO

وَ الرَّحْمَةُ الْوَاسِعَةُ

a promise which is not a lie.

WA'DAN GHAYRA
MAKZOOBIN

وَ عِدًّا غَيْرَ مَكْذُوبٍ

Peace be upon you while you are standing

ASSALAAMO A'LAYKA
HEENATAQOOMO

السَّلَامُ عَلَيْكَ حِينَ تَقُومُ

Peace be upon you while you are sitting.

ASSALAAMO A'LAYKA
HEENA TAQ-O'DO

السَّلَامُ عَلَيْكَ حِينَ تَقْعُدُ

Peace be upon you when you are reading and explaining

ASSALAAMO A'LAYKA
HEENA TAQRA-O WA
TOBAYYENO

السَّلَامُ عَلَيْكَ حِينَ تَقْرَأُ وَتُبَيِّنُ

Peace be upon you when you are praying and supplicating.

ASSALAAMO A'LAYKA
HEENA TOSALLEE WA
TAQNOTO

السَّلَامُ عَلَيْكَ حِينَ تُصَلِّي وَتَقْنُتُ

Peace be upon you when you are bowing and prostrating.

ASSALAAMO A'LAYKA
HEENA TAR-KA-O' WA
TASJODO

السَّلَامُ عَلَيْكَ حِينَ تَرَكَّعَ وَتَسْجُدُ

Peace be upon you when you are saying 'There is no God except Allah' and (when) you are saying 'Allah is greater (than what He is described).'

ASSALAAMO A'LAYKA
HEENA TOHALLELO WA
TOKABBERO

السَّلَامُ عَلَيْكَ حِينَ تُهَلِّلُ وَتُكَبِّرُ

Peace be upon you when you are praising (Allah) and seeking forgiveness.

ASSALAAMO A'LAYKA
HEENA TAHMADO WA
TASTAGH-FERO

السَّلَامُ عَلَيْكَ حِينَ تَحْمَدُ وَتَسْتَغْفِرُ

Peace be upon you when you enter the morning and the evening.

ASSALAAMO A'LAYKA
HEENA TUSBEHO WA TUMSEE

السَّلَامُ عَلَيْكَ حِينَ تُصْبِحُ وَتُمْسِي

Peace be upon you in the night when it envelops

ASSALAAMO A'LAYKA FIL
LAYLE EZAA TAGH-SHAA

السَّلَامُ عَلَيْكَ فِي اللَّيْلِ إِذَا يَغْشَى

and the day when it becomes manifest.

WAN NAHAARE EZAA
TAJALLAA

وَالنَّهَارِ إِذَا تَجَلَّى

Peace be upon you, O the leader, the protected one.

ASSALAAMO A'LAYKA
AYYOHAL EMAAMUL
MAAMOONO

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْإِمَامُ الْمَأْمُونُ

Peace be upon you, O the prior hoped one.

ASSALAAMO A'LAYKA
AYYOHAL MOQADDAMUL
MAAMOULO

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْمُقَدَّمُ الْمَأْمُولُ

Peace be upon you by the collections of the salutations.

ASSALAAMO A'LAYKA
BE-JAWAAME-I'S SALAAME

السَّلَامُ عَلَيْكَ بِجَوَامِعِ السَّلَامِ

I call you as a witness, O my Master, certainly I

**USH-HEDOKA YAA
MAWLAAYA ANNEE**

أَشْهَدُكَ يَا مَوْلَايَ اَنِّي

testify that there is no god except Allah, He is alone, there is no partner with Him.

**ASH-HADO AN LAA ELAAHA
ILLALLAAHO WAHDAHU
LAA SHAREEKA LAHU**

أَشْهَدُ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اللهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ
لَهُ

And indeed I testify that Mohammad is His servant and His Apostle;

**WA ANNA MOHAMMADAN
A'BDOHU WA RASOOLOHU**

وَ اَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

There is no beloved except him and his progeny.

**LAA HABEEBA ILLAA HOWA
WA AHLOHU**

لَا حَبِيبَ اِلَّا هُوَ وَ اَهْلُهُ

And I call you as a witness, O my Master certainly Ali, the commander of the believers, is His proof.

**WA USH-HEDOKA YAA
MAWLAAYA ANNA A'LIYYAN
AMEERAL MOMINEENA
HUJJATOHU**

وَ اَشْهَدُكَ يَا مَوْلَايَ اَنَّ عَلِيًّا اَمِيْرَ
الْمُؤْمِنِيْنَ حُجَّتُهُ

And Hasan is His proof. And Husayn is His proof.

**WAL HASANA HUJJATOHU
WAL HUSAYNA HUJJATOHU**

وَ الْحَسَنَ حُجَّتُهُ وَ الْحُسَيْنَ حُجَّتُهُ

And Ali, son of Husayn is His proof:

**WA A'LIYYABNAL HUSAYNE
HUJJATOHU**

وَ عَلِيَّ ابْنَ الْحُسَيْنِ حُجَّتُهُ

And Muhammad, son of Ali is His proof.

**WA MOHAMMADABNA
A'LIYYIN HUJJATOHU**

وَ مُحَمَّدَ بْنَ عَلِيٍّ حُجَّتُهُ

And Ja'far, son of Mohammad is His proof.

**WA JA'FARABNA
MOHAMMADIN HUJJATOHU**

وَ جَعْفَرَ بْنَ مُحَمَّدٍ حُجَّتُهُ

And Moosa, son of Ja'far is His proof.

**WA MOOSABNA JA'FARIN
HUJJATOHU**

وَ مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ حُجَّتُهُ

And Ali, son of Moosa is His proof.

**WA A'LIYYIBNA MOOSAA
HUJJATOHU**

وَ عَلِيَّ بْنَ مُوسَى حُجَّتُهُ

And Muhammad, son of Ali is His proof.

**WA MOHAMMADABNA
A'LIYYIN HUJJATOHU**

وَ مُحَمَّدَ بْنَ عَلِيٍّ حُجَّتُهُ

And Ali, son of Mohammad is His proof.

**WA A'LIYYABNA
MOHAMMADIN HUJJATOHU**

وَ عَلِيَّ بْنَ مُحَمَّدٍ حُجَّتُهُ

And Hasan, son of Ali is His proof.

**WAL HASANABNA A'LIYYIN
HUJJATOHU**

وَ الْحَسَنَ بْنَ عَلِيٍّ حُجَّتُهُ

And I testify that indeed you are the proof of Allah.

**WA ASH-HADO ANNAKA
HUJJATULLAAHE**

وَأَشْهَدُ أَنَّكَ حُجَّةُ اللَّهِ

All of you, the first and the last.

**ANTOMUL AWWALO WAL
AAKHERO**

أَنْتُمْ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ

And surely your return is a truth, there is no doubt in it.

**WA ANNA RAJ-A'TAKUM
HAQQUN LA RAYBA
FEEHAA**

وَأَنَّ رَجَعْتَكُمْ حَقٌّ لَا رَيْبَ فِيهَا

The day when belief of none will benefit himself who previously

**YAWMA LA YANFA-O'
NAFSAN EEMAANOHAA LAM
TAKUN AAMANAT MIN
QABLO**

يَوْمَ لَا يَنْفَعُ نَفْسًا إِيْمَانُهَا لَمْ تَكُنْ آمَنَتْ
مِنْ قَبْلُ

did not believe or acquired a goodness through his belief. And indeed death is a truth.

**AW KASABAT FEE
EEMAANEHAA KHAYRAN WA
ANNAL MAWTA HAQQUN**

أَوْ كَسَبَتْ فِي إِيْمَانِهَا خَيْرًا وَأَنَّ
الْمَوْتَ حَقٌّ

And indeed Naakir and Nakeer is a truth.

**WA ANNA NAAKERAN WA
NAKEERAN HAQQUN**

وَأَنَّ نَاكِرًا وَنَكِيرًا حَقٌّ

And I testify that indeed the scattering (stage of Qiyamat) is a truth and the raising is a truth.

**WA ASH-HADO ANNAN
NASHRA HAQQUN WAL
BA'SA HAQQUN**

وَأَشْهَدُ أَنَّ النَّشْرَ حَقٌّ وَالْبَعْثَ حَقٌّ

And indeed the bridge (over hell) is a truth and the watching place is a truth.

**WA ANNAS SERAATA
HAQQUN WAL MIRSAADA
HAQQUN**

وَأَنَّ الصِّرَاطَ حَقٌّ وَالْمِرْصَادَ حَقٌّ

And the balance is a truth and the gathering is a truth

**WAL MEEZAANA HAQQUN
WAL HASHRA HAQQUN**

وَالْمِيزَانَ حَقٌّ وَالْحَشْرَ حَقٌّ

And the accounting (of deeds) is a truth and the Paradise

**WAL HESAABA HAQQUN
WAL JANNATA HAQQUN**

وَالْحِسَابَ حَقٌّ وَالْجَنَّةَ حَقٌّ

and the hell is a truth. And the promise (of reward) and the threat (of the punishment) in them is a truth.

**WAN NAARA HAQQUN WAL
WA'DA WAL WA-E'EDA
BEHEMAA HAQQUN**

وَالنَّارَ حَقٌّ وَالْوَعْدَ وَالْوَعْدَ بِهَمَا حَقٌّ

O my Master, one who opposes you is unlucky. And one who obeys you is lucky.

**YAA MAWLAAYA SHA-QEYA
MAN KHAALAFAKUM WA
SA-E'DA MAN A-TAA-A'KUM**

يَا مَوْلَايَ شَقِيٌّ مَنْ خَالَفَكَ وَمَنْ سَعَدَ مَنْ
أَطَاعَكَ

And I am a friend for you,
acquitted from your enemy.

**FASH-HAD A'LAA MAA
ASH-HADTOKA A'LAYHE**

فَأَشْهَدُ عَلَى مَا أَشْهَدُكَ عَلَيْهِ

Then testify whatever I made
you a witness upon it.

**WA ANAA WALIYYUN LAKA
BAREE-UNMINA'DUWWEKUM**

وَ أَنَا وَلِيُّ لَكَ بِرِيءٍ مِنْ عَدُوِّكَ

So the truth is whatever you
are satisfied with. And the
untrue is whatever you are
angry with.

**FAL HAQQO MAA
RAZEETOMOOHO WAL
BAATELO MAA
ASKHAT-TOMOOHO**

فَالْحَقُّ مَا رَضِيتُمُوهُ وَالْبَاطِلُ مَا
أَسْخَطْتُمُوهُ

And the goodness is whatever
you ordered. And the evil is
whatever you have prohibited
from.

**WAL MA'ROOFO MAA
AMARTUM BEHI WAL
MUNKARO MAA NAHAYTUM
A'NHO**

وَالْمَعْرُوفُ مَا أَمَرْتُمْ بِهِ وَالْمَنْكَرُ مَا
نَهَيْتُمْ عَنْهُ

So I am a believer in Allah, He
alone, there is no partner with
Him.

**FA NAFSEE MOA-MENATAN
BILLAAHE WAHDAHU LAA
SHAREEKA LAHU**

فَنَفْسِي مُؤْمِنَةٌ بِاللَّهِ وَحَدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ

And (I am a believer) in His
Apostle and in the commander
of the believers.

**WA BE RASOOLEHI WA BE
AMEERIL MOMINEENA WA
BEKUM YAA MAWLAAYA**

وَ بِرَسُولِهِ وَ بِأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ وَ بِكُمْ

And in you O my Master, the
first among you and the last
among you. And my help

**AWWALEKUM WA
AAKHEREKUM WA NUSRATEE
MO-A'DDATAN LAKUM**

يَا مَوْلَايَ أَوْلَكُمْ وَ آخِرِكُمْ وَ نُصْرَتِي

is intended for you. And my
love is purely for you. Amen!
Amen! (Accept! Accept!)

**WA MAWADDEE
KHAALESATAN LAKUM
AAMEENA AAMEENA**

مُعَدَّةٌ لَكُمْ وَ مَوَدَّتِي خَالِصَةٌ لَكُمْ أَمِينَ
أَمِينَ

Then recite the supplication after Ziyaarat-e-Aal-e-Yaasin thus:

O Allah, surely I ask You that
You send blessings upon
Mohammad (s.a.w.)

**ALLAAHUMMA INNEE
AS-ALOKA AN TOSALLEYA
A'LAA MOHAMMADIN**

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ أَنْ تُصَلِّيَ عَلَيَّ مُحَمَّدٍ

The prophet of Your mercy
and the word of your light. And
fill

**NABIYYIR RAHMATEKA WA
KALEMATE NOOREKA WA AN
TAMLA-A**

نَبِيِّ رَحْمَتِكَ وَ كَلِمَةِ نُورِكَ وَ أَنْ تَمَلَأَ

my heart with the light of certainty And my chest with light of faith.

**QALBEE NOORAL YAQEENE
WA SADREE NOORAL
EEMAANE**

قَلْبِي نُورَ الْيَقِينِ وَ صَدْرِي نُورَ الْإِيمَانِ

And my thinking with the light of intentions. And my determination with the light of knowledge.

**WA FIQREE NOORAN
NIYYAATE WA A'ZMEE
NOORAL**

وَ فِكْرِي نُورَ النِّيَّاتِ وَ عَزْمِي نُورَ

And my strength with the light of action. And my tongue

**I'LMEWA QUWWATEE
NOORAL A'MALE WA
LESAANEE**

الْعِلْمِ وَ قُوَّتِي نُورَ الْعَمَلِ وَ لِسَانِي

with the light of truthfulness. And my religion with the light of understanding

**NOORAS SIDQE WA DEENEE
NOORAL BASAAA-ERE MIN**

نُورَ الصِّدْقِ وَ دِينِي نُورَ الْبَصَائِرِ مِنْ

from You. And my vision with brightness. And my hearing

**I'NDEKA WA BASAREE
NOORAZ ZEYAAA-E WA
SAM-E'E**

عِنْدِكَ وَ بَصْرِي نُورَ الضِّيَاءِ وَ سَمْعِي

with the light of wisdom. And my love with the light of friendship

**NOORAL HIKMATE WA
MAWADDATEE NOORAL
MOWAALAATE**

نُورَ الْحِكْمَةِ وَ مَوَدَّتِي نُورَ الْمَوَالَاةِ

for Mohammad (s.a.w.) and his progeny. Peace be upon (all of) them until I meet You.

**LE MOHAMMADIN WA
AALEHI A'LEHI A'LAYHEMUS
SALAAMO HATTAA
ALQAACA**

لِمُحَمَّدٍ وَ آلِهِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ حَتَّى أَلْقَاكَ

And certainly I discharged Your promise and Your covenant. So You cover me

**WA QAD WAFAYTO
BE-A'HDEKA WA
MEESAAQEKA FA
TOGHASH-SHEENEE**

وَ قَدْ وَفَيْتُ بِعَهْدِكَ وَ مِيثَاقِكَ فَتَغَشَّنِي

with Your mercy, O Master ! O Praiseworthy.

**RAHMATOKA YAA WALIYYO
YAA HAMEEDO**

رَحْمَتِكَ يَا وَلِيَّيْ يَا حَمِيدُ

O Allah send Your blessings upon Muhammad, Your proof

**ALLAAHUMMA SALLE A'LAA
MOHAMMADIN HUJJATEKA
FEE**

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ حُجَّتِكَ فِي

on Your earth. And Your vicegerent of Your cities. And the caller

**ARZEKA WA KHALEEFATEKA
FEE BELAADEKA
WAD-DAAA-E'E**

أَرْضِكَ وَ خَلِيفَتِكَ فِي بِلَادِكَ وَ الدَّاعِي

towards Your way. And the upright by Your justice. And the one who arouses

**ELAA SABEELEKA WAL
QAAA-EME BE QISTEKA WAS
SAAA-ERE**

إِلَى سَبِيلِكَ وَالْقَائِمِ بِقِسْطِكَ وَالْقَائِرِ

by Your command. The master of the believer and the perdition of the disbelievers.

**BE AMREKA WALIYYIL
MOMINEENA WA BAWAARIL
KAAFEREENA WA**

بِأَمْرِكَ وَلِيِّ الْمُؤْمِنِينَ وَبَوَارِ الْكَافِرِينَ

And the enlighter of the darkness. And the illuminator of the truth. And the speaker with

**MOJALLIZ ZULMATE WA
MONEERIL HAQQE WAN
NAATEQE**

وَمُجَلِّى الظُّلْمَةِ وَمُنِيرِ الْحَقِّ وَالنَّاطِقِ

the wisdom and the truth. And Your complete word on

**BIL HIKMATE WAS-SIDQE
QA KALEMATAKAT
TAAMMATE FEE**

بِالْحِكْمَةِ وَالصِّدْقِ وَكَلِمَتِكَ التَّامَّةِ فِيَّ

Your earth. The anxious anticipator and the counselling

**ARZEKAL MURTAQEBIL
KHAAA-EFE WAL WALIYYIN**

أَرْضِكَ الْمُرْتَقِبِ الْخَائِفِ وَالْوَلِيِّ

Master, the ship of salvation. And the flag of guidance and

**NAASEHE SAFEENATIN
NAJAATE WA A'LAMIL
HODAA WA**

النَّاصِحِ سَفِينَةِ النِّجَاةِ وَعَلَمِ الْهُدَى وَ

the light of the sight of mankind. And best of he who was

**NOORE ABSAARIL WARAA
WA KHAYRE MAN
TAQAMMASA**

نُورِ أَبْصَارِ الْوَرَى وَخَيْرِ مَنْ تَقَمَّصَ

attired and was clothed and the illuminator of the blind. The one who will fill

**WAR-TADAA WA MOJALLIL
A'MAL LAZEE YAMLA-UL**

وَأَرْتَدَى وَمُجَلِّى الْعَمَى الَّذِى يَمْلَأُ

the earth with justice and equity just as it was filled with injustice

**ARZA A'DLAN WA QISTAN
KAMAA MOLE-AT ZULMAN**

الْأَرْضَ عَدْلًا وَقِسْطًا كَمَا مُلِئَتْ ظُلْمًا

and oppression. Surely You are powerful over everything.

**WA JAWRAN INNAKA A'LAA
KULLESHAY-IN QADEERUN**

وَجَوْرًا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

O Allah send Your blessings upon Your friend and son of Your friends.

**ALLAAHUMMA SALLE A'LAA
WALIYYEKA WABNE
AWLEYAAA-EKAL**

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى وَلِيِّكَ وَابْنِ أَوْلِيَّاتِكَ

Those whom You have ordered (for) obeying them. And You made (the observation of) their rights compulsory

**LAZEENA FARAZTA
TAA-A'TAHUM WA AWJABTA
HAQQAHUM**

الَّذِينَ فَرَضْتَ طَاعَتَهُمْ وَأَوْجَبْتَ حَقَّهُمْ

And You removed from them the uncleanness and purified them a

**WA AZHABTA A'NHOMUR
RIZSA WA TAHHARTAHUM**

وَأَذْهَبْتَ عَنْهُمْ الرِّجْسَ وَطَهَّرْتَهُمْ

thorough purifying. O Allah help him and come to the aid of Your religion

**TATHEERAN ALLAAHUMMAN
SURHAWANTASIR BEHI
LEDEENKA**

تَطَهِّرًا اللَّهُمَّ أَنْصُرْهُ وَأَنْتَصِرْ بِهِ لِدِينِكَ

through him And help Your friends and his friends and his followers and

**WANSUR BEHI
AWLEYAAA-AKA WA
ALWEYAA-AHU WA
SHEE-A'TAHU WA**

وَأَنْصُرْ بِهِ أَوْلِيَّائَكَ وَأَوْلِيَّائَهُ وَشِيعَتَهُ وَ

his helpers through him. And place us among them.

**ANSAARAHU WAJ-A'LNAA
MINHUM**

أَنْصَارَهُ وَاجْعَلْنَا مِنْهُمْ

O Allah protect him from the evil of every tyrant and despot. And

**ALLAAHUMMA A-I'ZHO MIN
SHARRE KULLE BAAGHIN WA
TAAGHIN WA**

اللَّهُمَّ أَعِذْهُ مِنْ شَرِّ كُلِّ بَاغٍ وَطَاغٍ وَ

from the evil of all Your creatures. And protect him from his

**MIN SHARRE JAMEE-E'
KHALQEKA WAH-FAZHO MIN
BAYNE**

مِنْ شَرِّ جَمِيعِ خَلْقِكَ وَاحْفَظْهُ مِنْ بَيْنِ

front and his back and his right and from

**YADAYHE WA MIN
KHALFEHI WA A'N
YAMEENEHI WAA'N**

يَدَيْهِ وَ مِنْ خَلْفِهِ وَ عَنْ يَمِينِهِ وَ عَنْ

his left. And protect him and prevent from him the reaching

**SHEMAALEHI WAHRUSHO
WAM-NA'HOMIN AYN
YOOSALA**

شِمَالِهِ وَاحْرُسْهُ وَامْنَعْهُ مِنْ أَنْ يُوَصَلَ

of any evil. And protect Your Apostle and the progeny

**ELAYHE BESOO-IN
WAHFAZHO FEEHE
RASOOLAKA WA AALA**

إِلَيْهِ بِسُوءٍ وَاحْفَظْ فِيهِ رَسُولَكَ وَآلَ

of Your Apostle through him. And make the justice manifest through him.

**RASOOLEKA WA AZHIR
BEHIL A'DLA WA AYYIDHO**

رَسُولِكَ وَ أَظْهِرْ بِهِ الْعَدْلَ وَ أَيْدُهُ

And support him by the victory. And help his helpers and abandon his deserters.

**BIN-NASREWANSUR
NAASEREHE WAKHZUL
KHAAZELEEHE**

بِالنَّصْرِ وَالنَّصْرُ نَاصِرِيهِ وَاخْذُلْ خَاذِلِيهِ

And break up his dividers and break up the giants of

**WAQSIM QAASEMEEHE
WAQSIM BEHI
JABAABERATAL**

وَأَقْصِمُ قَاصِمِيهِ وَأَقْصِمُ بِهِ جَبَابِرَةَ

disbelief through him. And through him kill the disbelievers and the hypocrites and

**KUFRE WAQTUL BEHIL
KUFFAARA WAL
MONAAFEQEENA WA**

الْكُفْرَ وَأَقْتُلْ بِهِ الْكُفَّارَ وَالْمُنَافِقِينَ وَ

all the heretics. Wherever they be,

**JAMEE-I'L MULHEDEENA
HAYSO KANU MIN**

جَمِيعَ الْمُلْحِدِينَ حَيْثُ كَانُوا مِنْ

in the east of the earth and its west, its land and its sea.

**MASHAAREQIL ARZE WA
MAGHAAREBEHAA WA
BAHREHAA**

مَشَارِقِ الْأَرْضِ وَمَغَارِبِهَا وَبَحْرِهَا

And fill the earth with justice through him. And manifest

**WAM-LAA BEHIL ARZA
A'DLAN WA AZHIR BEHI**

وَأَمْلَأْ بِهَا الْأَرْضَ عَدْلًا وَأَظْهَرْ بِهَا

the religion of Your prophet blessings be upon him and his progeny through him. And place me,

**DEENA NABIYYEKA
SALLALLAAHO A'LAYHE WA
AALEHI WAJ-A'LNEE**

دِينَ نَبِيِّكَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَاجْعَلْنِي

O Allah, among his helpers and his aiders and his followers and

**ALLAAHUMMA MIN
ANSAAREHI WA
A-A'WAANEHI WA
ATBAA-E'HI WA**

اللَّهُمَّ مِنْ أَنْصَارِهِ وَأَعْوَانِهِ وَاتَّبَاعِهِ وَ

his partisans. And show me in the progeny of Mohammad peace

**SHEE-A'TEHI WA ARENEE FEE
AALE MOHAMMADIN
A'LAYHEMUS**

شِيعَتِهِ وَأَرِنِي فِي آلِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِمُ

be upon them, whatever they are hoping. And in their enemies whatever

**SALAAMO MAA
YAAMOLOONA WA FEE
A'DUWWEHIM MAA**

السَّلَامَ مَا يَأْمُلُونَ وَفِي عَدُوِّهِمْ مَا

the enemies are afraid (of). O God of the truth, Amen (Accept). O the possessor of splendour

**YAHZAROONA ELAAHAL
HAQQE AAMEENA YAA ZAL
JALAALE**

يَخْذَرُونَ إِلَهَ الْحَقِّ آمِينَ يَا ذَا الْجَلَالِ

and honour ! O the most
merciful of all the mercifuls.

**WAL IKRAAME YAA
ARHAMAR RAAHEMEENA**

وَالْإِكْرَامِ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

SECOND ZIYAARAT OF IMAM-E-ZAMANA (A.T.F.S.)

Recite at the door of Haram:

Peace be on you, O the caliph
of Allah, the caliph of his
guided forefathers.

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
KHALEEFATALLAAHE WA
KHALEEFATA AABAAA-EHIL
MAHDIYYEENA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا خَلِيفَةَ اللَّهِ وَخَلِيفَةَ
آبَائِهِ الْمُهَدِّثِينَ

Peace be on you, O the
vicegerent of the past
vicegerents.

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
WASIYYAL AWSEYAAA-IL
MAAZEENA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَصِيَّ الْأَوْصِيَاءِ
الْمَاضِينَ

Peace be on you, O the
protector of the secrets of the
Lord of the universe.

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
HAAFEZA ASRAARE RABBIL
A'ALAMEENA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حَافِظَ أَسْرَارِ رَبِّ
الْعَالَمِينَ

Peace be on you, O the remnant
of Allah from His chosen and
selected ones.

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
BAQIYYATALLAAHE MENAS
SAFWATIL MUNTAJABEENA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بَقِيَّةَ اللَّهِ مِنَ الصَّفْوَةِ
الْمُنْتَجَبِينَ

Peace be on you, O the son of
the radiant lights.

**ASSALAAMO A'LAYKA
YABNAL ANWAARIZ
ZAAHERATE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بَنَ الْأَنْوَارِ الزَّاهِرَةِ

Peace be on you, O the son of
the dazzling standards.

**ASSALAAMO A'LAYKA
YABNAL A-A'LAAMIL
BAAHERATE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بَنَ الْأَعْلَامِ الْبَاهِرَةِ

Peace be on you, O the son of
the pure lineage.

**ASSALAAMO A'LAYKA
YABNAL I'TRATIT
TAAHERATE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بَنَ الْعِتْرَةِ الطَّاهِرَةِ

Peace be on you, O the son of
the mine of prophetic
knowledge.

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
MA'DENALO'LOOMIN
NABAWIYYATE**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مَعْدِنَ الْعُلُومِ النَّبَوِيَّةِ

Peace be on you, O the door of
Allah, except whom Allah
cannot be approached.

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
BABALLAAHIL LAZEE LA
YQA-TAA ILLAA MINHO**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بَابَ اللَّهِ الَّذِي لَا يُوتَى
إِلَّا مِنْهُ

Peace be on you, O the path of Allah, the one who treads on any other path is doomed.

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
SABEELALLAAHIL LAZEE
MAN SALAKA GHAYRAHU
HALAKA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا سَبِيلَ اللَّهِ الَّذِي مَنْ
سَلَكَ غَيْرَهُ هَلَكَ

Peace be on you, O the one who to observe the tree of Tuba and

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
NAAZERA SHAJARATE
TOOBAA WA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا نَاطِرَ شَجَرَةِ طُوبَى وَ

the ultimate Sole tree.

SIDRATIL MUNTAHAA

سِدْرَةِ الْمُنْتَهَى

Peace be on you, O the light of Allah which is not extinguished.

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
NOORALLAAHIL LAZEE LAA
YUTFAA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا نُورَ اللَّهِ الَّذِي لَا يُطْفِئُ

Peace be on the proof of Allah which is not hidden.

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
HUJJATALLAAHIL LATEE
LAA TAKHFAA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حُجَّةَ اللَّهِ الَّتِي لَا تَخْفَى

Peace be on the proof of Allah upon those in the earth and the sky.

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
HUJJATALLAAHE A'LAA MAN
FIL ARZE WAS SAMAAA-E**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حُجَّةَ اللَّهِ عَلَى مَنْ فِي
الْأَرْضِ وَالسَّمَاءِ

Peace be on you, the salutation of the one who recognises you

**ASSALAAMO A'LAYKA
SALAAMA MAN A'RAFAKA
BEMAA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ سَلَامٌ مَنْ عَرَفَكَ بِمَا

in the manner Allah has introduced you and praises you with some of the praise of

**A'RRafa BEHILLAAHO WA
NA-A'TAKA BE-BA'ZE
NO-O'OTEKAL**

عَرَفَكَ بِهِ اللَّهُ وَ نَعَتَكَ بِبَعْضِ نِعَاتِكَ

which you are worthy and you deserve more than it..

**LATEE ANTA AHLOHAA WA
FAW-QAHAA**

الَّتِي أَنْتَ أَهْلُهَا وَ فَوْقَهَا

I bear witness that you are a proof on those who have passed away and those

**ASH-HADO ANNAKAL
HUJJATO A'LAA MAN MAZAA
WA MAN**

أَشْهَدُ أَنَّكَ الْحُجَّةُ عَلَى مَنْ مَضَى وَ مَنْ

who remain and that your group will be successful and your friends

**BAQEYA WA ANNA HIZBAKA
HOMUL GHAALEBOONA WA
AWLEYAAA-EKA**

بَقِيَ وَأَنَّ حِزْبَكَ هُمْ الْغَالِبُونَ وَ أَوْلِيَاكَ

will emerge triumphant and your enemies will be the losers

**HOMUL FAAA-EZOONA WA
A-A'DAAA-EKA HOMUL
KHAASEROONA**

هُمْ الْفَائِزُونَ وَ أَعْدَاكَ هُمْ الْخَاسِرُونَ

and that you are the treasurer of every knowledge and the renderer of every patch and

the establisher of every right and the invalidator of every falsehood. I am satisfied with you,

O my master, as a leader and guide and master and adviser.

I do not seek any replacement for you nor will I take up any other person as a master.

I bear witness that you are that established truth which has no defects

in it and that the promise of Allah concerning you is true, I am not sceptical

by the prolongment of occultation and the lengthening of the period neither am I perplexed along

with those who are ignorant about you and do not know you, I await you

and am expectant of your days and you are the intercessor who

cannot be disputed with and the master who cannot be opposed.

**WA ANNAKA KHAAZENO
KULLE I'LMIN WA FAATEQO
KULLE RATQIN WA**

**MOHAQ-QEQO KULLE
HAQQIN WA MAB-TELO
KULLE BAATELIN
RAZEETOKA**

**YAA MAWLAAYA EMAAMAN
WA HAADEYAN WA
WALIYYAN WA MURSHEDAN**

**LAA ABTAGHEE BEKA
BADALAN WA LAA
ATTAKHEZO MIN DOONEKA
WALIYYAN**

**ASH-HADO ANNAKAL
HAQQUS SAABETUL LAZEE
LAA A'YBA**

**FEEHE WA ANNA
WA'DALLAAHE FEEKA
HAQQUN LAA ARTAABO**

**LE-TOOLIL GHAYBATE WA
BOA'DIL AMADE WA LAA
ATAHAYYARO**

**MA-A' MAN JAHELAKA WA
JAHELA BEKA MUNTAZERUN**

**MOTAWAQQE-O'ON
LE-AYYAAMEKA WA
ANTASHSHAAFE-U'LLAZEE**

**LAA YONAA-ZA-O' WAL
WALIYYUL LAZEE
LAADAA-FE-O'**

وَأَنْكَ خَازِنُ كُلِّ عِلْمٍ وَ فَاتِقُ كُلِّ رَتْقٍ وَ

مُحَقِّقُ كُلِّ حَقٍّ وَ مَبْطِلُ كُلِّ بَاطِلٍ
رَضِيَّتِكَ

يَا مَوْلَايَ إِمَامًا وَ هَادِيًا وَ وَلِيًّا وَ مُرْشِدًا

لَا أَبْتَغِي بِكَ بَدَلًا وَلَا أَتَّخِذُ مِنْ ذُرِّيَّتِكَ
وَلِيًّا

أَشْهَدُ أَنَّ الْحَقَّ الْقَائِمُ الَّذِي لَا عَيْبَ

فِيهِ وَ أَنَّ وَعْدَ اللَّهِ فِيكَ حَقٌّ لَا أَرْتَابُ

لِطَوْلِ الْغَيْبَةِ وَ بَعْدِ الْأَمَدِ وَلَا أَتَحَيَّرُ

مَعَ مَنْ جَهِلَكَ وَ جَهِلَ بِكَ مُنْتَظِرٌ

مُتَوَقِّعٌ لِأَيَّامِكَ وَ أَنْتَ الشَّافِعُ الَّذِي

لَا يَنَارَعُ وَالْوَلِيُّ الَّذِي لَا يُدَافِعُ

Allah has treasured you for the help of the religion and the honour

**ZAKHARAKALLAAHO LE
NUSRATID DEENE E-WA
E'ZAAZIL**

ذَحَرَكَ اللهُ لِنُصْرَةِ الدِّينِ وَاعْزَازِ

of the believers and the revenge from the deniers, the tyrants.

**MOMINEENA WAL
INTEQAAME MENAL
JAA-HEDEENAL
MAAREQEENA**

المُؤْمِنِينَ وَالْإِنْتِقَامِ مِنَ الْجَاحِدِينَ
الْمَارِقِينَ

I bear witness that on account of your mastership,

**ASH-HADO ANNA BE
WELAAYATEKA TUQBALUL
A-A'MAALO WA**

أَشْهَدُ أَنَّ بَوْلَايَتِكَ تُقْبَلُ الْأَعْمَالُ وَ

the actions are accepted and the chores are purified

**TOZAKKAL AF-A'ALO WA
TOZAA-A'FUL HASANAATO
WA**

تُزَكَّى الْأَفْعَالُ وَتُضَاعَفُ الْحَسَنَاتُ وَ

and the good deeds are multiplied and the sins are erased and whoever comes with your mastership

**TUM-HAS SAYYE-AATO
FAMAN JAAA-A
BEWELAAYATEKA**

تُمْحَى السَّيِّئَاتُ فَمَنْ جَاءَ بِوِلَايَتِكَ

and acknowledges your leadership, his actions are accepted and

**WA'TARAFU BE
EMAAMATEKA QOBELAT
A-A'MAALOHU WA**

وَاعْتَرَفَ بِإِمَامَتِكَ قَبِلَتْ أَعْمَالُهُ وَ

his words are testified and his good deeds are multiplied and

**SUDDEQAT AQWAALOHU WA
TASAA-A'FAT
HASANAATOHU WA**

صَدِّقَتْ أَقْوَالُهُ وَتَضَاعَفَتْ حَسَنَاتُهُ وَ

his sins are erased and one who turns away from your mastership and

**MOHEYAT SAYYE-AATOHU
WA MAN A'DALA A'N
WELAAYATEKA WA**

مُحِيَّتْ سَيِّئَاتُهُ وَمَنْ عَدَلَ عَنِ وِلَايَتِكَ وَ

is ignorant of your recognition and replaces you with someone else,

**JAHLE MA'REFATAKA
WASTABDALA BEKA
GHAYRAKA KABBAHUL**

جَهَلَ مَعْرِفَتَكَ وَاسْتَبَدَلَ بِكَ غَيْرَكَ كَبَّهُ

Allah will throw him face down in the Hell-fire and will not accept

**LAHO A'LAA MUNKHAREHI
FINNAARE WA LAM
YAQBALILLAAHO LAHU**

اللهُ عَلَى مُنْحَرِهِ فِي النَّارِ وَلَمْ يَقْبَلِ اللهُ لَهُ

his actions and will not set up a scale for him in the Day of Judgement.

**A'MALAN WA LAM YOQIM
LAHU YAWMAL QEYAAMATE
WAZNAN**

عَمَلًا وَلَمْ يُقَمْ لَهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَزَنَانَا

I make Allah as a witness and I
make His angels as a witness
and I make you as a witness.

USH-HEDULLAAHA WA
USH-HEDO
MALAAA-EKATAHU WA
USH-HEDOKA

أَشْهَدُ اللَّهَ وَأَشْهَدُ مَلَائِكَتَهُ وَأَشْهَدُكَ

O my master of this, its evident
is like its hidden and its secret
is

YAA MAWLAAYA BEHAAZAA
ZAAHEROHU KA-BAATENEHI
WASIRROHU

يَا مَوْلَايَ بِهَذَا ظَاهِرُهُ كَبَاطِنِهِ وَسِرُّهُ

like its openness and you are
the witness upon that

KA-A'LAANEYATEHI WA
ANTASH-SHAAHEDO A'LAA
ZAALEKA

كَعَلَانِيَّتِهِ وَأَنْتَ الشَّاهِدُ عَلَى ذَلِكَ

and it is my promise to you
and my pledge with you as you

WA HOWA A'HDEE ELAYKA
WA MEESAAQEE LADAYKA IZ

وَهُوَ عَهْدِي إِلَيْكَ وَمِثَاقِي لَدَيْكَ إِذْ

are the order of religion and the
leader of the pious and

ANTA NEZAAMUD DEENE WA
YA'SOOBUL MUTTAQEENA
WA

أَنْتَ نِظَامُ الدِّينِ وَيَعْسُوبُ الْمُتَّقِينَ وَ

the honour of the monotheists
and this is what the Lord

I'ZZUL MOWAHHEDEENA WA
BE ZAALEKA AMARANEE
RABBUL

عِزُّ الْمُؤَحِّدِينَ وَبِذَلِكَ أَمَرَنِي رَبُّ

of the Universe has ordered me.
Then if the time becomes

A'ALAMEENA FALAW
TA-TAAWALATID DOHOORO
WA TAMAADATIL

الْعَالَمِينَ فَلَوْ تَطَاوَلَتِ الدُّهُورُ وَتَمَادَتِ

elongated and the ages augment,
it will only increase my belief
in you and

A-A'MAARO LAM AZDAD
FEEKA ILLAA YAQEENAN WA
LAKA ILLAA

الْأَعْمَارُ لَمْ أَزِدْ فِيكَ إِلَّا يَقِينًا وَلكَ إِلَّا

my love for you and my
reliance upon you and

HUBBAN WA A'LAYKA ILLAA
MUTTAKELAN WA
MO'TAMEDAN WA

حُبًّا وَعَلَيْكَ إِلَّا مُتَكَلِّلاً وَمُعْتَمِداً وَ

my expectation of your
reappearance and my awaiting
for fighting

LE-ZOHOOREKA ILLAA
MOTAWAQ-QEA'N WA
MUNTAZERAN WA
LEJEHAADDEE

لِظَهْوَرِكَ إِلَّا مُتَوَقِّعًا وَمُنْتَظِرًا وَلِجِهَادِي

in your presence as one
watchful. Then I lay down my
life and my wealth and

BAYNA YADAYKA
MOTARAQQEBAN
FA-ABZOLO NAFSEE WA
MAALEE WA

بَيْنَ يَدَيْكَ مُتَرَقِّبًا فَأَبْدُلْ نَفْسِي وَمَالِي وَ

my children and my family
members and all that I possess

WALADEE WA AHLEE WA
JAMEE-E' MAA
KHAWWALANEE RABBE

وَلَدِي وَأَهْلِي وَجَمِيعَ مَا خَوَّلَنِي رَبِّي

in front of you and expend it
for your commands and
prohibitions.

**BAYNA YADAYKA
WAT-TASARROFA BAYNA
AMREKA WA NAHYEKA**

بَيْنَ يَدَيْكَ وَالتَّصَرُّفِ بَيْنَ أَمْرِكَ وَنَهْيِكَ

O my master, then should I
find your radiant days and

**MAWLAAYA FA-IN ADRAKTO
AYYAMAKAZ ZAAHERATA
WA**

مَوْلَايَ فَإِنِ أَدْرَكْتُ أَيَّامَكَ الرَّاهِرَةَ وَ

your dazzling standards, then I
am your servant,

**A-A'LAAMAKAL BAAHERATA
FAHAA ANAAZAA A'BDOKAL**

أَعْلَامِكَ الْبَاهِرَةَ فَهِيَ أَنَاذًا عَبْدُكَ

the expended by your
commands and prohibitions, I
desire

**MOTASARREFO BAYNA
AMREKA WA NAHYEKA
ARZOO BEHISH**

الْمُتَّصِرِ بَيْنَ أَمْرِكَ وَنَهْيِكَ أَرْجُو بِهِ

martyrdom in your presence
and success along with you. O
my master!

**SHA-HAADATE BAYNA
YADAYKA WAL FAWZE
LADAYKA MAWLAAYA**

الشَّهَادَةِ بَيْنَ يَدَيْكَ وَالْفَوْزَ لَدَيْكَ
مَوْلَايَ

Should death come to me before
your reappearance, Then surely

**FA-IN ADRAKNIL MAWTO
QABLA ZOHOOREKA
FA-INNEE**

فَإِنِ أَدْرَكْنِي الْمَوْتُ قَبْلَ ظَهْوَرِكَ فَإِنِّي

I implore Allah, the Exalted,
through you and your purified

**ATAWASSALO BEKA WA BE
AAA-BAA-EKAT
TAAHEREENA ELALLAAHE**

أَتَوَسَّلُ بِكَ وَبِأَبْنِكَ الطَّاهِرِينَ إِلَى اللَّهِ

forefathers and beseech Him
that He blesses Mohammed
and

**TA-A'LAA WA AS-ALOHU AN
YOSALLEYA A'LAA
MOHAMMADIN WA**

تَعَالَى وَاسْأَلُهُ أَنْ يُصَلِّيَ عَلَيَّ مُحَمَّدٍ وَ

the progeny of Mohammed and
that He makes me

**AALE MOHAMMDIN WA AN
YAJ-A'LA LEE KARRATAN FEE**

أَلِ مُحَمَّدٍ وَأَنْ يَجْعَلَ لِي كَرَّةً فِي

return at the time of your
reappearance and in your days
so that by

**ZOHOOREKA WA RAJ-A'TAN
FEE AYYAMEKA LE ABLOGHA
MIN**

ظَهْوَرِكَ وَرَجْعَةً فِي أَيَّامِكَ لِأُبْلَغَ مِنْ

your obedience, I may fulfill
my wishes and soothen my
heart by taking revenge from
your enemies.

**TAA-A'TEKA MORAADEE WA
ASH-FA-E'YA MIN
A-A'DAAA-EKA**

طَاعَتِكَ مُرَادِي وَأَشْفَعِي مِنْ أَعْدَائِكَ

O my master! I stand for your
visitation in

**FO-AADEE MAWLAAYA
WAQAFTO FEE
ZEYAARATEKA**

فَوَادِي مَوْلَايَ وَقَفْتُ فِي زِيَارَتِكَ

the state of a sinner, repentant,
fearful of the

MAWQEFAL KHAATE-EENAN
NAADEMEENAL
KHAANA-EFEENA MIN

مَوْقِفَ الْخَاطِئِينَ النَّادِمِينَ الْخَائِفِينَ مِنْ

punishment of the Lord of the
universe and surely I rely on

E'QAABE RABBIL
A'ALAMEENA WA QADIT
TAKALTO A'LAA

عِقَابِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَقَدِ التَّكَلُّتُ عَلَيَّ

your intercession and I desire
your mastership and

SHA-FAA-A'TEKA WA
RAJAWTO BE
MOWAALAATEKA WA

شَفَاعَتِكَ وَرَجَوْتُ بِمَوْلَاتِكَ وَ

intercession for the erasure of
my sins and the concealment of
my defects and

SHA-FAA-A'TEKA MAHWA
ZONOBBEE WA SATRA
O'YOBBEE WA

شَفَاعَتِكَ مَحْوِ ذُنُوبِي وَسِتْرِ عِيُوبِي وَ

the forgiveness of my mistakes.
Then be there for your friend,
O my master at the time of the

MAGHFERATA ZALALEE
FAKUN LE WALIYYEKA YAA
MAWLAAYA I'NDA

مَغْفِرَةَ زَلَلِي فَكُنْ لِي وَلِيًّا يَا مَوْلَايَ عِنْدَ

actualisation of his desires and
beseech Allah for the
forgiveness of his mistakes for
surely

TAHQEEQE AMALEHI WA
AS-ALILLAHA GHUFRAANA
ZALA-LEHI FAQAD

تَحْقِيقِي أَمَلِي وَاسْتَلِ اللَّهَ غُفْرَانَ زَلَلِي فَقَدْ

he has clung to your rope and
has adhered to your mastership
and has disassociated from
your enemies.

TA-A'LLAQA BE HABLEKA
WA TAMASSAKA BE
WELAAYATEKA WA
TA-BARRA-A MIN
A-A'DAAA-EKA

تَعَلَّقَ بِحَبْلِكَ وَتَمَسَّكَ بِوَلَاتِكَ وَتَبَرَّأَ
مِنْ أَعْدَائِكَ

O Allah, bless Mohammad and
his progeny and fulfill

ALLAAHUMMA SALLE A'LAA
MOHAMMADIN WA AALEHI
WA ANJIZ

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَانْجِزْ

for Your representative what
You have promised his.

LE WALIYYEKA MAA
WA-A'DTAHU

لِيُؤْتِيَكَ مَا وَعَدْتَهُ

O Allah! Manifest Your word
and elevate Your call

ALLAAHUMMA AZHIR
KALAMATAHU WA A-A'LE
DA'WATAHU

اللَّهُمَّ أَظْهِرْ كَلِمَتَهُ وَأَعْلِ دَعْوَتَهُ

and help him against his
enemies and Your enemies, O
the Lord of the Universe.

WAN-SURHO A'LAA
A'DUWWAHU WA
A'DUWWEKA YAA RABBAL
A'ALAMEENA

وَأَنْصُرْهُ عَلَى عَدُوِّهِ وَعَدُوِّكَ يَا رَبِّ
الْعَالَمِينَ

O Allah! Bless Mohammed and His progeny of Mohammed and

**ALLAAHUMMA SALLE A'LAA
MOHAMMADIN WA AALE
MOHAMMADIN WA**

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ وَ

manifest Your perfect word and Your hidden one in

**AZHIR KALEMATAKAT
TAAMMATA WA
MOGHAYYEBAKA FEE**

أَظْهَرُ كَلِمَتِكَ التَّامَّةَ وَ مُغَيَّبِكَ فِي

Your land, the fearful, the watchful.

**ARZEKAL KHAANA-EFAL
MOTARAQQEBA**

أَرْضِكَ الْخَائِفِ الْمُتَرَقِّبِ

O Allah! Help him with an honoured help and grant him an easy victory.

**ALLAAHUMMAN SURHO
NASRAN A'ZEEZAN WAF-TAH
LAHU FATHAN YASEERAN**

اللَّهُمَّ النَّصْرَةَ نَصْرًا عَزِيزًا وَافْتَحْ لَهُ
فَتْحًا يَسِيرًا

O Allah! Grant honour to the religion through him after it has sunk into oblivion and through him,

**ALLAAHUMMA WA A-I'ZZA
BEHID DEENA BA'DAL
KHOMOOLEWA**

اللَّهُمَّ وَاعِزِّ بِهِ الدِّينَ بَعْدَ الْخُمُولِ وَ

make the truth emerge radiant after it had a set and illuminate the darkness through him

**AT-LEA' BEHIL HAQQA
BA'DAL OFOOLE WA AJLE
BEHIZ**

أَطْلِعْ بِهِ الْحَقَّ بَعْدَ الْأَفْوَالِ وَ أَجْلِ بِهِ

and through him remove the sorrows and suffering.

**ZULMATA WAKSHIF BEHIL
GHUMMATA**

الظُّلْمَةَ وَ اكْشِفْ بِهِ الْغُمَّةَ

O Allah, through him, grant security in the cities and guide the servants through him.

**ALLAAHUMMA WA AAMIN
BEHIL BELAADA WAHDE
BEHIL E'BAADA**

اللَّهُمَّ وَ آمِنْ بِهِ الْبِلَادَ وَ اهْدِ بِهِ الْعِبَادَ

O Allah, through him, fill the earth with peace and equity

**ALLAHUMMAM L-A BEHIL
ARZA A'DLAN WA QISTAN**

اللَّهُمَّ اَمَلًا بِهِ الْأَرْضَ عَدْلًا وَ قِسْطًا

just as it is filled with injustice and tyranny. Surely You are the hearing, the responding.

**KAMAA MOLE-AT ZULMAN
WAJAWRAN INNAKA
SAMEE-U'N MOJEEBUN**

كَمَا مَلِئْتَ ظُلْمًا وَ جَوْرًا إِنَّكَ سَمِيعٌ
مُجِيبٌ

Peace be on you, O the representative of Allah. Grant permission to your friend

**ASSALAAMO A'LAYKA YAA
WALIYYALLAAHEA-ZAN LE
WALIYYEKA**

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَلِيَّ اللَّهِ أَنْذَنْ لِي وَلِيَّكَ

for entering your sanctuary,
blessings of Allah be

**FID DOKHOOLE ELAA
HARAMEKA
SALAWAATULLAAHE**

فِي الدُّخُولِ إِلَى حَرَمِكَ صَلَوَاتُ اللَّهِ

on you and your pure
forefathers and the mercy of

**A'LAYKA WA A'LAA
AA-BAAA-EKAT
TAAHEREENA WA
RAHMATUL**

عَلَيْكَ وَعَلَى آبَائِكَ الطَّاهِرِينَ وَرَحْمَةً

Allah and His Blessings.

LAAHE WA BARAKAATOHU

اللَّهُ وَبَرَكَاتُهُ

*Recite 'BISMILLAAHIR RAHMAANIR RAHEEM' and with sincere heart go down
and pray two rak'at prayers in the 'cellar'. Then say:*

Allah is most Great, Allah is
most Great, Allah is most
Great. There is no God

**ALLAAHO AKBARO
ALLAAHO AKBARO
ALLAAHO AKBARO LAA
ELAAHA ILLALLAAHO**

اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

except Allah and Allah is most
Great and all praise belongs to
Allah. All-Praise be to Allah

**WALLAAHO AKBARO WA
LILLAHLIL HAMDO
ALHAMDO LILLAHLIL**

وَاللَّهُ أَكْبَرُ وَلِلَّهِ الْحَمْدُ الْحَمْدُ لِلَّهِ

Who has guided us towards this
and has introduced His friends
and

**LAZEE HADAANAA LE
HAAZAA WA A'RRAFANAA
AWLE-YAAA-AHU WA**

الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَعَرَّفَنَا أَوْلِيَانَهُ وَ

His enemies to us and has given
us the opportunity of visiting
our leaders and has not included

**A-A'DAAA-AHU WA
WAF-FAQANAA LE
ZEYAARATE A-IMMATENAA
WA LAM YAJ-A'LNAA**

أَعْدَائَهُ وَوَفَّقَنَا لِرِيَازَةِ أَيْمَتِنَا وَلَمْ يَجْعَلْنَا

us among the in resistant
enemies nor from

**MENAL MA-A'ANEDEENAN
NAASEBEENA WA LAA
MENAL GHO-LAATIL**

مِنَ الْمُعَانِدِينَ النَّاصِبِينَ وَلَا مِنَ الْغَلَائِ

their exaggerators nor their
negligent doubters.

**MOFAWWEZEENA WA LAA
MENAL MURTAABEENAL
MOQASSAREENA**

الْمُفَوِّضِينَ وَلَا مِنَ الْمُرْتَابِينَ
الْمُقْصِرِينَ

Peace be on the representative
of Allah and the son of His
representatives.

**ASSALAAMO A'LAA
WALIYYILLAHE WABNA
AWLEYAAA-EHI**

السَّلَامُ عَلَى وَلِيِّ اللَّهِ وَابْنِ أَوْلِيَانِهِ

Peace be on the one who has
been treasured by Allah for the
honour of

**ASSALAAMO A'LAL
MODAKH-KHARELE
KARAAMATE**

السَّلَامُ عَلَى الْمُدْخَرِ لِكْرَامَةِ

His friends and perdition of His
enemies.

**AWLEYAAA-ILLAAHE WA
BAAWARE A-A'DAAA-EHI**

أَوْلِيَاءِ اللَّهِ وَبَوَارِ أَعْدَائِهِ

Peace be on the light which the
disbelievers

**ASSALAAMO A'LAN NOORIL
LAZEE ARAADA AHLUL**

السَّلَامُ عَلَى النُّورِ الَّذِي أَرَادَ أَهْلُ

intended to extinguish but Allah
did not allow except that He
perfected His light

**KUFRE IT-FAAA-AHU
FA-ABALLAAHO ILLAA AN
YOTIMMA NOORAHU**

الْكَفْرِ إِطْفَاءَهُ فَابَى اللَّهُ إِلَّا أَنْ يُتِمَّ نُورَهُ

inspite of their averseness and
He helped him by granting him
life till He manifests

**BE-KURHEHIM WA
AYYADAHU BIL HAYAATE
HATTAA YUZHERA**

بِكُرْهِهِمْ وَآيِدَهُ بِالْحَيَاةِ حَتَّى يُظْهِرَ

justice at his hand inspite of
their defiance.

**A'LAA YADEHIL HAQQA BE
ZA'MEHIM**

عَلَى يَدِهِ الْحَقَّ بِزَعْمِهِمْ

I bear witness that Allah has
chosen you in your infancy and
perfected

**ASH-HADO ANNALLAAHAS
STAFAAKA SAGHEERAN WA
AKMALA**

أَشْهَدُ أَنَّ اللَّهَ اصْطَفَيْكَ صَغِيرًا وَآكْمَلَ

His knowledge for you in your
maturity and that you are alive
and will not die

**LAKA O'LOOMAHU
KABEERAN WA ANNAKA
HAYYUN LAA TAMOOTO**

لَكَ عُلُومَهُ كَبِيرًا وَأَنَّكَ حَيٌّ لَا تَمُوتُ

until you eradicate the idols and
false gods.

**HATTAA TUBTELUL JIBTA
WAT TAAGHOOTA**

حَتَّى تُبْطِلَ الْجِبْتِ وَالطَّاغُوتِ

O Allah! Bless him and his
servants and his helpers

**ALLAAHUMMA SALLE
A'LAYHE WA A'LAA
KHUDDAAMEHI WA
A-A'WAANEHI**

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيْهِ وَعَلَى خُدَّامِهِ وَأَعْوَانِهِ

in his occultation and farness
and conceal him with an
honourable veil

**A'LAA GHAYBATEHI WA
NAAYEHI WASTURHO
SATRANA'ZEEZAN**

عَلَى غَيْبَتِهِ وَنَايِهِ وَاسْتُرْهُ سِتْرًا عَزِيزًا

and grant him a guarded refuge

**WAJ--A'LLAHU MA'QELAN
HAREEZAN WASH-DODIL**

وَاجْعَلْ لَهُ مَقِيلًا حَرِيْزًا وَاشْدُدْ

and strengthen him O Allah
against his enemies and guard

his friends and his visitors.

O Allah! Just as You have
inhabited my heart with his
remembrance,

unsheathe my weapons for his
help

and if death comes between me
and his meeting,

which you have made inevitable
upon Your servants

and through which You have
exhibited Your power upon
Your creation.

Then raise me at the time of his
re-appearance from my grave

while I am wearing my shroud
so that I may fight in his
presence

in the ranks whose people You
have praised in

Your Book, then You have said,
As if they were a strong
fortification.

O Allah! The awaiting has
become lengthy and the
transgressors

gloat over us and victory is
very difficult for us.

LAAHUMMA WAT-ATAKA
A'LAA MO-A'ANEDEEHE
WAHRUS

MAWAALEYAHU WA
ZAAA-EREEHE

ALLAAHUMMA KAMAA
JA-A'LTA QALBEE BE
ZIKREHI

MA'MOORAN FAJ-A'L
SALAAHEE BENUSRATEHI

MASH-HOORAN WAIN
HAALA BAYNEE WA BAYNA
LEQAAA-EHIL

MAWTUL LAZEE JA-A'LTAHU
A'LAA E'BADEKA HATMAN

WA AQ-DARTA BEHI
KHALEEQATEKA RAG-MAN

FAB-A'S-NEEI'NDA
KHOROOJEHI ZAAHERAN
MIN HUFRATEE

MOA-TAZERAN KAFANEE
HATTAA OJAAHEKA BAYNA
YADAYHE FIS

SAFFIL LAZEE ASNAYTA
A'LAA AHLEHI FEE

KETAABEKA FA-QULTA
KA-ANNAHUMBUNYANUN
MARSOOSUN

ALLAAHUMMA TAALAL
INTEZAARO WA SHA-MTA
MINNAL FUJJAARO

WA SA-O'BA A'LAYNAL
INTESAARO

اللَّهُمَّ وَطَّأَتِكَ عَلَيَّ مُعَانِدِيهِ وَاحْرُسْ

مَوَالِيَهُ وَزَأْبَرِيهِ

اللَّهُمَّ كَمَا جَعَلْتَ قَلْبِي بِذِكْرِهِ

مَعْمُورًا فَاجْعَلْ سِلَاحِي بِنُصْرَتِهِ

مَشْهُورًا وَإِنْ حَالَ بَيْنِي وَبَيْنَ لِقَائِهِ

الْمَوْتُ الَّذِي جَعَلْتَهُ عَلَيَّ عِبَادِكَ حَتْمًا

وَاقْدَرْتَ بِهِ عَلَيَّ خَلْقَتِكَ رَعْمًا

فَابْعَثْنِي عِنْدَ خُرُوجِهِ ظَاهِرًا مِنْ حُفْرَتِي

مُوتِرًا كَفَيْتَنِي حَتَّى أُجَاهِدَ بَيْنَ يَدَيْهِ فِي

الصَّفِّ الَّذِي أَتَيْتَ عَلَيَّ أَهْلِهِ فِي

كِتَابِكَ فَقُلْتَ كَانَهُمْ بَنِيَانٌ مَرْصُوعٌ

اللَّهُمَّ طَالَ الْإِنْتِظَارُ وَشِمْتُ مِنْهُ الْفُجَارُ

وَصَعِبَ عَلَيْنَا الْإِنْتِصَارُ

O Allah, show us the
auspicious face of Your
representative in

**ALLAAHUMMA ARENAA
WAJHA WALIYYEKAL
MAYMOONA FEE**

اللَّهُمَّ ارِنَا وَجْهَ وَلِيِّكَ الْمَيْمُونِ فِي

our life and after our demise.

**HAYAATENAA WA BA'DAL
MANOONE**

حَيَاتِنَا وَبَعْدَ الْمَمُوتِ

O Allah! I believe in the return
(before day of judgement) in
the presence of

**ALLAAHUMMA INNEE
A-DEENO LAKA BIR RAJ-A'TE
BAYNA YADAY**

اللَّهُمَّ إِنِّي أَدِينُ لَكَ بِالرَّجْعَةِ بَيْنَ يَدَيْ

of the occupant of their place.
Help me, help me, help me, O

**SAAHEBE HAAZEHIL
BUQ-A'TIL GHAWSAL
GHAWSA YAA**

صَاحِبِ هَذِهِ الْبُقْعَةِ الْغَوْتِ الْغَوْتِ يَا

the master of the time. I have
broken all relations for your
friendship

**SAAHEBAZ ZAMAANE
QA-TA'TO FEE WUSLATEKAL**

صَاحِبِ الزَّمَانِ قَطَعْتُ فِي وَصْلَتِكَ

and have travelled distant lands
to visit you and

**KHULLAANA WA HAJARTO
LE ZEYAARATEKAL
AWTAANA WA**

الْخُلَّانَ وَهَجَرْتُ لِزِيَارَتِكَ الْأَوْطَانَ وَ

have concealed my affair from
the people of the cities so that
you may be

**AKHFAYTO AMREE A'N
AHLIL BULDAANE LE
TAKOONA**

أَخْفَيْتُ أَمْرِي عَنْ أَهْلِ الْبُلْدَانِ لِتَكُونَ

my intercessor near Your Lord
and my Lord and in front of
your forefathers and

**SHA-FEE-A'N I'NDA RABBEKA
WA RABBE WA ELAA
AA-BAAA-EKA WA**

شَفِيعًا عِنْدَ رَبِّكَ وَرَبِّي وَإِلَى آبَائِكَ وَ

my masters, regarding the
granting of opportunity to me
and the abundance

**MAWAALIYYA FEE HUSNIT
TAWFEEQE LEE WA
ISBAAGHIN**

مَوَالِيَّ فِي حُسْنِ التَّوْفِيقِ لِي وَاسْبَاغِ

of the bounty upon me and the
unceasing of favours towards
me.

**NEA'MATE A'LAYYA WA
SAWQIL EHSAAANE ELAYYA**

النِّعْمَةِ عَلَيَّ وَسَوْقِ الْإِحْسَانِ إِلَيَّ

O Allah! Bless Mohammed and
the progeny of Mohammed,

**ALLAAHUMMA SALLE A'LAA
MOHAMMADIN WA AALE
MOHAMMADIN**

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ

the people of truth and the
guides of the creation and
respond to me concerning

**AS-HAABIL HAQQE WA
QAADATIL KHALQE
WAS-TAJIB**

أَصْحَابِ الْحَقِّ وَقَادَةَ الْخَلْقِ وَاسْتَجِبْ

all that I have asked You and grant me whatever I have not mentioned to You

**MINNEE MAA DA-A'WTOKA
WA A'-TENEE MAA LAM
ANTIQ BEHI**

مِنِّي مَا دَعَوْتُكَ وَأَعْطَيْتَنِي مَا لَمْ أَنْطِقْ بِهِ

in my prayers from the betterment of my religion and my worldly life.

**FEE DO-A'AAA-EE MIN
SALAAHE DEENEE WA
DUNYAAYA**

فِي دُعَائِي مِنْ صَلَاحِ دِينِي وَ دُنْيَايَ

Surely You are the Praiseworthy, the Majestic and may Allah bless

**INNAKA HAMEEDUN
MAJEEEDUN WA
SALLALLAAHO A'LAA**

إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ وَ صَلَّى اللهُ عَلَيَّ

Mohammed and his pure progeny.

**MOHAMMADIN WA AALEHIT
TAAHEREENA**

مُحَمَّدٍ إِلَيْهِ الطَّاهِرِينَ

Then enter in 'suffah' and pray two rak'at prayers and then recite this supplication:

O Allah! I am Your servant who is a visitor in the courtyard of Your representative

**ALLAAHUMMA A'BDOKAZ
ZAA-ERO FEE FENAAA-E
WALIYYEKAL**

اَللّٰهُمَّ عَبْدُكَ الرَّائِي فِي فِنَاءٍ وَ لِيْكَ

whose obedience You have made obligatory

**MAZoorIL LAZEE FARAZTA
TAA-A'TAHU A'LAL**

اَلْمَزُوْر اَلَّذِيْ فَرَضْتَ طَاعَتَهٗ عَلَيَّ

upon the slaves and the free and through whom You have rescued Your friends

**A'BEEDEL WAL AHRAARE
WA AN-QAZTA BEHI
AWLE-YAAA-AKA MIN**

اَلْعَبِيْدِ وَ اَلْاَحْرَارِ وَ اَنْقَذْتَ بِهِ اَوْلِيَاءَكَ
مِنْ

from the chastisement of Hell-fire.

A'ZAABIN NAARE

عَذَابِ النَّارِ

O Allah! Make it an accepted visitation with the prayers

**ALLAAHUMMAJ-A'LHAA'
ZEYAARATA
MAQBOOLATAN ZAATA
DO-A'AAA-IN**

اَللّٰهُمَّ اجْعَلْهَا زِيَارَةً مَّقْبُوْلَةً ذَاتَ دُعَاءٍ

being responded. This is a prayer from the one testifies in Your representative without any doubt.

**MUSTAJAABIN MIN
MOSADDEQIN BE
WALIYYEKA GHAYRE
MURTAABIN**

مُسْتَجَابٍ مِنْ مُصَدِّقٍ بِوَلِيْكَ غَيْرِ
مُرْتَابٍ

O Allah! Do not make this my last

ALLAAHUMMA LAA
TAJ-A'LHO AAKHERAL
A'HDE BEHI WA LAA

اَللّٰهُمَّ لَا تَجْعَلْهُ اٰخِرَ الْعَهْدِ بِهٖ وَلَا

visitation to him and do not eradicate my impression from his visitation and the

BE ZEYAARATEHI WA LAA
TAQTA' ASAREE MIN
MASH-HADEHI WA

بِزِيَارَتِهٖ وَلَا تَقْطَعْ اَثْرِيْ مِنْ مَّشْهَدِهٖ وَ

visitation of his father and grandfather.

ZEYAARATE ABEHE WA
JADDEHI

زِيَارَةَ اَبِيْهِ وَ جَدِّهٖ

O Allah! Return to me what I have spent in his way and benefit me from what

ALLAAHUMMA AKH-LIF
A'LAYYA NAFAQATEE
WAN-FA-A'NEEBEMAA

اَللّٰهُمَّ اٰخِلِفْ عَلَيَّ نَفَقَتِيْ وَ اَنْفَعْنِيْ بِمَا

You have granted me in my worldly life and my hereafter and

RAZAQTANEE FEE
DUNYAAYA WA
AAKHERATEE LEE WA

رَزَقْتَنِيْ فِيْ دُنْيَايَ وَ اٰخِرَتِيْ لِيْ وَ

my brothers and my parents and my entire progeny.

LE-AKHWAANEEWA
ABAWAYYA WA JAMEE-A'
I'TRATEE

لِاٰخْوَانِيْ وَ اَبَوٰي وَ جَمِيْعِ عَرَّتِيْ

I entrust you in the protection of Allah, O the leader and the one through whom

ASTAW-DE-O'KALLAAHO
AYYOHAL EMAAMUL LAZEE

اَسْتَوْدِعُكَ اللهُ اَيُّهَا الْاِمَامُ الَّذِيْ

the believers attain success and the disbelievers and

YAFOOZO BEHIL
MOMINEENA WA YAHLEKO
A'LAA YADAYHIL

يَفُوْزُ بِهٖ الْمُؤْمِنُوْنَ وَ يَهْلِكُ عَلٰى يَدَيْهٖ

deniers perish at his hands. O my master, O the son

KAAFEROONAL
MOKAZZEBOONA YAA
MAWLAAYA YABNAL

الْكَافِرُوْنَ الْمَكْذِبُوْنَ يَا مَوْلَايَ يَا بَنَ

of Hasan son of Ali, I come to you as a visitor to you

HASANIBNEA'LIYYIN
JEA-TOKA ZAAERAN LAKA

الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ جِئْتُكَ زَائِرًا لَكَ

and your father and your grandfather I have certainty about success through you

WALE-ABEEKA WA
JADDEKA
MOTAYAQQENANIL FAWZA
BEKUM

وَ لِاَبِيْكَ وَ جَدِّكَ مُتَيَقِّنًا الْفَوْزَ بِكُمْ

and I am a believer in your leadership.

MOA'TAQEDAN
EMAAMATAKUM

مُعْتَقِدًا اِمَامَتَكُمْ

O Allah! Write this testimony
and visitation for me

ALLAAHUMMAK TUB
HAAZEHISH SHA-HAADATA
WAZ-ZEYAARATA LEE

اللَّهُمَّ اَكْتُبْ هَذِهِ الشَّهَادَةَ وَ الزِّيَارَةَ لِي

near You in the "Illiyeen" and
make me attain the status of the

I'NDAKA FEE'I'LLIYYEENA
WABALLIGH-NEE
BALAAGHAS

عِنْدَكَ فِي عَالَمِيْنَ وَ بَلِّغْنِي بِلَاغِ

righteous and benefit me by their
love, O the Lord of the universe.

SAALEHEENA WA
ANFA-A'NEE BE HUBBEHIM
YAA RABBAL A'ALAMEENA

الصَّالِحِيْنَ وَ اَنْفَعْنِي بِحُبِّهِمْ يَا رَبَّ
العَالَمِيْنَ

THIRD ZIYAARAT OF IMAM-E-ZAMANA (A.T.F.S.)

Narrated by Sayed Ibne Taaos (a.r.) thus:

Peace be on the unprecented
truth and that scholar

ASSALAAMO A'LAL HAQQIL
HADEEDE WAL A'ALEMIL

السَّلَامُ عَلَى الْحَقِّ الْجَدِيدِ وَ الْعَالِمِ

where knowledge knows no
boundaries.

LAZEE I'LMOHU LAA
YABEEDO

الَّذِي عِلْمُهُ لَا يَبِيدُ

Peace be on the enliven of the
believers and the destroyer of
the disbelievers.

ASSALAAMO A'LAA MOHYIL
MOMINEENA WAMOBEERIL
KAAFEREENA

السَّلَامُ عَلَى مُحْيِي الْمُؤْمِنِيْنَ وَ مُبِيرِ
الْكَافِرِيْنَ

Peace be on the Mehdi of the
nation, and the collector of all
the words.

ASSALAAMO A'LAA
MAHDIYYIL IMAAME WA
JAAME-I'L KALEME

السَّلَامُ عَلَى مَهْدِي الْأَمَمِ وَ جَامِعِ
الْكَلِمِ

Peace be on the successor of
the vicegerents and the
possessor of honour.

ASSALAAMO A'LAA
KHALAFIS SALAFE WA
SAAHEBISH SHARAFE

السَّلَامُ عَلَى خَلْفِ السَّلْفِ وَ صَاحِبِ
الشَّرَفِ

Peace be on the proof of Allah
and the praiseworthy word.

ASSALAAMO A'LAA
HUJJATIL MA'BOODE WA
KALEMATIL MAHMOODE

السَّلَامُ عَلَى حُجَّةِ الْمَعْبُودِ وَ كَلِمَةِ
الْمَحْمُودِ

Peace be on the one who
showers honour on his friend
and degrades his enemies.

ASSALAAMO A'LAA
MO-I'ZZIL AWLEYAAA-EWA
MOZILLIL A-A'DAAA-E

السَّلَامُ عَلَى مُعِزِّ الْأَوْلِيَاءِ وَ مُذِلِّ
الْأَعْدَاءِ

Peace be on the inheritor of Prophets and the last of the successors.

ASSALAAMO A'LAA
WAARESIL ANBEYAAA-E WA
KHAATEMIL AWSEYAAA-E

السَّلَامُ عَلَى وَاٰرِثِ الْاَنْبِيَاءِ وَخَاتِمِ
الْاَوْصِيَاءِ

Peace be on the Qaem, the awaited one and the one who is acclaimed for his justice.

ASSALAAMO A'LAL
QAAA-EMIL MUNTAZARIL
A'DLIL MUSH-TAHARE

السَّلَامُ عَلَى الْقَائِمِ الْمُنْتَظَرِ وَالْعَدْلِ
الْمُشْهَرِ

Peace be on the ever-drawn sword and the radiant

ASSALAAMO A'LAS SAYFISH
SHAA-HERE WAL QAMARIZ

السَّلَامُ عَلَى السَّيْفِ الشَّاهِرِ وَالْقَمَرِ

moon and the brilliant light.

ZAAHEREWAN-NOORIL
BAAHERE

الزَّاهِرِ وَالنُّوْرِ الْبَاهِرِ

Peace be on the sun of darkness and the full moon.

ASSALAAMO A'LAA SHAMSIZ
ZALAAME WA BAD-RIT
TAMAAME

السَّلَامُ عَلَى شَمْسِ الظُّلَمِ وَبَدْرِ التَّمَامِ

Peace be on the spring of mankind and the freshness of the days.

ASSALAAMO A'LAA
RABEE-I'L ANAAME WA
NAZRATIL AYYAAME

السَّلَامُ عَلَى رَبِيْعِ الْاَنْامِ وَنَضْرَةِ الْاَيَّامِ

Peace be upon the possessor of the sword and the splitter of heads.

ASSALAAMO A'LAA
SAAHEBIS SAMSAAME WA
FALLAAQIL HAAME

السَّلَامُ عَلَى صَاحِبِ الصُّمَّامِ وَفَلَّاقِ
الْهَامِ

Peace be on the transmitted religion and the written Book.

ASSALAAMO A'LAD DEENIL
MAASOORE WAL KETAABIL
MATOORE

السَّلَامُ عَلَى الدِّيْنِ الْمَأْتُوْرِ وَالْكِتَابِ
الْمَطُوْرِ

Peace be on the remnant of Allah in His cities and His Proofs

ASSALAAMO A'LAA
BAQIYYATILLAHE FEE
BELAADIHI WA HUJJATEHI

السَّلَامُ عَلَى بَقِيَّةِ اللهِ فِيْ بِلَادِهِ وَحُجَّتِهِ

over His servants, the inheritance of the

A'LAA E'BAADHIL
MUNTAHAA ELAYHE
MAWAAREESUL

عَلَى عِبَادِهِ الْمُنْتَهَى إِلَيْهِ مَوَارِثُ

Prophets (a.s.) finally reach upto him and with him are the vestiges of the chosen ones.

ANBEYAAA-E WA
MAWJOODUNAASAARUL
ASFE-YAAA-IL

الْاَنْبِيَاءِ وَلَدَيْهِ مَوْجُوْدُ اَثَارِ الْاَضْفِيَاءِ

the confidant (of Allah) upon
the secret and the master of the
affair.

MOA-TAMENAA'LAS SIRRE
WAL WALIYYE LIL AMRE

الْمُؤْتَمِنَ عَلَى السِّرِّ وَالْوَلِيَّ لِلْأَمْرِ

Peace be on Mehdi, the one
through whom Allah has
promised

ASSALAAMO A'AL
MAHDIYYIL LAZEE
WA-A'DALLAAHO

السَّلَامَ عَلَى الْمَهْدِيِّ الَّذِي وَعَدَ اللَّهُ

to the nations that He will
gather them through him

A'ZZA-WA-JALLA BEHIL
OMAMA AN YAJMA-A' BEHIL
KALEMA

عَزَّ وَجَلَّ بِهِ الْأَمَمَ أَنْ يَجْمَعَ بِهِ الْكَلِمَ

and remove their muddled
affairs through him and will fill
the earth

WA YALUMMA BEHISH
SHA'SA WA YAMLA-O BEHIL
ARZA

وَيَلْمُ بِهِ الشُّعْتَ وَيَمْلَأُ بِهِ الْأَرْضَ

with peace and equity through
him, and make him firm in it

QISTAN WA A'DLAN WA
YOMAKKENA LAHU WA
YUNJEZA BEHI

قِسْطًا وَعَدْلًا وَيُمْكِنُ لَهُ وَيُنْجِزُ بِهِ

and through him, He will fulfill
the promise of the believers.

WA'DAL MOMINEENA

وَعَدَ الْمُؤْمِنِينَ

I attest, O my master, that you
and the Imams from your
forefathers are my leaders

ASH-HADO YAA MAWLAAYA
ANNAKA WAL-A-IMMATA
MIN AABAAA-EKA

أَشْهَدُ يَا مَوْلَايَ أَنْكَ وَالْأَيْمَةَ مِنْ آبَائِكَ

and masters in the life of this
world and on the day

A-IMMATEE WA
MAWAALIYYA FIL
HAYAATID DUNYAA WA
YAWMA

أَيْمَتِي وَمَوَالِيَّ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيَوْمَ

when the witnesses shall be
established

YAQOOMUL ASH-HAADO

يَقُومُ الْأَشْهَادُ

I beseech you, O my master,
that you ask Allah the Blessed,

ASALOKA YAA MAWLAAYA
AN TAS-ALALLAAHA
TABAARAKA WA

أَسْأَلُكَ يَا مَوْلَايَ أَنْ تَسْأَلَ اللَّهَ تَبَارَكَ وَ

the High, for the rectification of
my condition and the
fullfilment

TA-A'ALAA FEE SALAAHE
SHAANEE WA QAZAAA-E

تَعَالَى فِي صَلَاحِ شَأْنِي وَقَضَاءِ

of my needs and the
forgiveness of my sins and
guiding me in my affairs of

HAWAAA-EJEE WA
GHUFRAANE ZONOOBEE WAL
AKHZE BE YADEE

حَوَائِجِي وَغُفْرَانِ ذُنُوبِي وَالْإِخْدِ بِيَدِي

my religion, world and hereafter
and

**FEE DEENEE WA DUNYAAYA
WA AAKHERATEE LEE**

فِي دِينِي وَ دُنْيَايَ وَ آخِرَتِي لِي

also my brothers and sisters,

**WA LE IKHWAANEE WA
A-KHAWAATAL MOMINEENA
WAL**

وَ لِأَخْوَانِي وَ أَخَوَاتِي الْمُؤْمِنِينَ وَ

them in religion all of them.
Surely He is the All-forgiving,
All-Merciful.

**MOMINAATE KAAF-FATAN
INNAHU GHAFUORUN
RAHEEMUN**

الْمُؤْمِنَاتِ كَأَفَّةً إِنَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ

Then recite the ziyaarat like before and perform twelve raka't prayers in which after every two raka'ts recite the tasbeeh of Janab-e-Zahra (s.a.). Gift this prayers to Imam-e-Zamana (a.t.f.s.) then say:

O Allah! Bless Your proof in
Your earth

**ALLAAHUMMA SALLE A'LAA
HUJJATEKA FEE ARZEKA WA**

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى حُجَّتِكَ فِي أَرْضِكَ وَ

and Your representative in
Your cities and the caller
towards Your way

**KHALEEFATEKA FEE
BELAADEKAD DAA-E'E ELAA
SABEELEKA**

خَلِيفَتِكَ فِي بِلَادِكَ الدَّاعِي إِلَى سَبِيلِكَ

and the one standing by Your
justice and the victorious
through Your affair, the
guardian

**WAL QAAA-EME BE QISTEKA
WAL FAAA-EZE BE AMREKA
WALIYYIL**

وَ الْقَائِمِ بِقِسْطِكَ وَ الْفَائِزِ بِأَمْرِكَ وَ لِي

of the believers and the
destroyer of the disbelievers
and the enlightener

**MOMINEENA WA MOBEERIL
KAAFEREENA WA MOJALLIZ**

الْمُؤْمِنِينَ وَ مُبِيرِ الْكَافِرِينَ وَ مُجَلِّئِ

of the darkness and the radiance
of the truth and the caller

**ZULMATE WA MONEERIL
HAQQE WAS-SAADE-E'**

الظُّلْمَةِ وَ مُبِيرِ الْحَقِّ وَ الصَّادِقِ

with wisdom and goodly
admonition and truth

**BIL HIKMATE WAL
MAW-E'ZATIL HASANATE
WAS-SIDQE**

بِالْحِكْمَةِ وَ الْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ وَ الصِّدْقِ

and Your word and Your
treasure and Your eye in Your
earth,

**WA KALEMATEKA WA
A'YBATEKA WA A'YNEKA FEE
ARZEKAL**

وَ كَلِمَتِكَ وَ عَيْنِكَ وَ عَيْنِكَ فِي أَرْضِكَ

the expectant, the fearful, the guardian, the advisor, the ark of

**MOTARAQEBIL
KHAANA-EFIL WALIYYIN
NAASEHE SAFEENATIN**

الْمُتَرَقِّبِ الْخَائِفِ الْوَلِيِّ النَّاصِحِ سَفِينَةِ

salvation and the standard of guidance and the light of the eyes

**NAJAATE WA A'LAMIL
HODAA WA NOORE
ABSAARIL**

النَّجَاةِ وَعِلْمِ الْهُدَى وَنُورِ أَبْصَارِ

of mankind, and the best of the clothed one

**WARAA WA KHAYRE MAN
TAQAMMASA WAR-TADAA**

الْوَرَى وَخَيْرِ مَنْ تَقَمَّصَ وَازْتَدَى

and the seeker of revenge and the reliever of troubles and

**WAL WITRIL MAWTOORE
WA MOFARREJIL KARBEWA**

وَالْوِتْرِ الْمَوْتُورِ وَمُفْرِجِ الْكَرْبِ وَ

the eliminator of worries and remover of calamities. Blessings

**MOZEELIL HAMME WA
KAASHAAFIL BALWAA
SALAWAATUL**

مُزِيلِ الْهَمِّ وَكَاشِفِ الْبَلْوَى صَلَوَاتُ

of Allah be on him and on his pure forefathers, the guiding leaders

**LAAHE A'LAYHE WA A'LAA
AAA-BAA-EHIL A-IMMATIL
HAADEENA**

اللَّهِ عَلَيْهِ وَعَلَى آبَائِهِ الْأَيْمَةِ الْهَادِيْنَ

and the auspicious guides till the time the stars shine

**WAL QAADATIL
MAYAAMEENA MAA
TALA-A'T KAWAAKEBUL**

وَالْقَادَةَ الْمَيَامِيْنَ مَا طَلَعَتْ كَوَاكِبُ

and the trees bear leaves and bear

**AS-HAARE WA AWRAQATIL
ASHJAARO WA ABNA-A'TIL**

الْأَشْجَارِ وَأَوْرَقَتِ الْأَشْجَارُ وَأَبْنَعَتِ

fruits and the night and the day alternate with each other and

**ASMAARO WAKH-TALAFAL
LAYLO WAN NAHAARO WA**

الْأَثْمَارِ وَاخْتَلَفَ اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ وَ

the birds chirp

GHARRADATIL ATYAARO

غَرَّدَتِ الْأَطْيَارُ

O Allah! Benefit as by his love and include us in his group

**ALLAAHUMMAN-FA'NAA BE
HUBBEHI WAHSHURNAA FEE
ZUMRATEHI WA**

اللَّهُمَّ انْفَعْنَا بِحُبِّهِ وَاحْشُرْنَا فِي زُمْرَتِهِ وَ

and under his banner, O the God of truth, Ameen, O Lord of the Universe.

**TAHTA LEWAAA-EHI
ELAAHAL HAQQE AAMEENA
RABBAL A'ALAMEENA**

تَحْتَ لَوَائِهِ إِلَهَ الْحَقِّ آمِينَ رَبَّ
الْعَالَمِينَ